Ce texte constitue seulement un outil de documentation et n'a aucun effet juridique. Les institutions de l'Union déclinent toute responsabilité quant à son contenu. Les versions faisant foi des actes concernés, y compris leurs préambules, sont celles qui ont été publiées au Journal officiel de l'Union européenne et sont disponibles sur EUR-Lex. Ces textes officiels peuvent être consultés directement en cliquant sur les liens qui figurent dans ce document

# <u>B</u> RÈGLEMENT (UE) № 649/2012 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 4 juillet 2012

# concernant les exportations et importations de produits chimiques dangereux

(refonte)

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

(JO L 201 du 27.7.2012, p. 60)

# Modifié par:

		Je	ournal offic	iel
		nº	page	date
<u>M1</u>	Règlement délégué (UE) nº 1078/2014 de la Commission du 7 août 2014	L 297	1	15.10.2014
<u>M2</u>	Règlement délégué (UE) 2015/2229 de la Commission du 29 septembre 2015	L 317	13	3.12.2015
<u>M3</u>	Règlement délégué (UE) 2018/172 de la Commission du 28 novembre 2017	L 32	6	6.2.2018
► <u>M4</u>	Règlement délégué (UE) 2019/330 de la Commission du 11 décembre 2018	L 59	1	27.2.2019
<u>M5</u>	Règlement Délégué (UE) 2019/1701 De La Commission du 23 juillet 2019	L 260	1	11.10.2019
<u>M6</u>	Règlement délégué (UE) 2020/1068 de la Commission du 15 mai 2020	L 234	1	21.7.2020

# Rectifié par:

►<u>C1</u> Rectificatif, JO L 363 du 18.12.2014, p. 185 (1078/2014)

# RÈGLEMENT (UE) N° 649/2012 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL

du 4 juillet 2012

concernant les exportations et importations de produits chimiques dangereux

(refonte)

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

### Article premier

### **Objectifs**

- 1. Le présent règlement a pour objet:
- a) de mettre en œuvre la convention de Rotterdam sur la procédure de consentement préalable en connaissance de cause applicable à certains produits chimiques et pesticides dangereux qui font l'objet d'un commerce international (ci-après dénommée «convention»);
- b) d'encourager le partage des responsabilités et la coopération dans le domaine du commerce international des produits chimiques dangereux, afin de protéger la santé des personnes et l'environnement contre des dommages éventuels;
- c) de contribuer à l'utilisation écologiquement rationnelle des produits chimiques dangereux.

Les objectifs énoncés au premier alinéa sont atteints en facilitant l'échange d'informations sur les caractéristiques des produits chimiques dangereux, en instaurant un système de prise de décision au niveau de l'Union concernant les importations et exportations de ces produits et en assurant la communication des décisions aux parties et aux autres pays selon le cas.

2. Outre les objectifs énoncés au paragraphe 1, le présent règlement vise à garantir que les dispositions du règlement (CE) n° 1272/2008 relatives à la classification, l'étiquetage et l'emballage s'appliquent également à tous les produits chimiques lorsqu'ils sont exportés des États membres vers d'autres parties ou d'autres pays, sauf si ces dispositions sont incompatibles avec des exigences particulières de ces parties ou autres pays.

### Article 2

# Champ d'application

- 1. Le présent règlement s'applique:
- a) à certains produits chimiques dangereux qui sont soumis à la procédure de consentement préalable en connaissance de cause au titre de la convention (ci-après dénommée «procédure PIC»);
- b) à certains produits chimiques dangereux qui sont interdits ou strictement réglementés dans l'Union ou dans un État membre; et
- c) aux produits chimiques exportés, en ce qui concerne la classification, l'étiquetage et l'emballage.
- 2. Le présent règlement ne s'applique pas:

- a) aux stupéfiants et substances psychotropes qui relèvent du règlement (CE) nº 111/2005 du Conseil du 22 décembre 2004 fixant des règles pour la surveillance du commerce des précurseurs des drogues entre la Communauté et les pays tiers (¹);
- b) aux matières et substances radioactives qui relèvent de la directive 96/29/Euratom du Conseil du 13 mai 1996 fixant les normes de base relatives à la protection sanitaire de la population et des travailleurs contre les dangers résultant des rayonnements ionisants (²);
- c) aux déchets qui relèvent de la directive 2008/98/CE du Parlement européen et du Conseil du 19 novembre 2008 relative aux déchets (3);
- d) aux armes chimiques qui relèvent du règlement (CE) nº 428/2009 du Conseil du 5 mai 2009 instituant un régime communautaire de contrôle des exportations, des transferts, du courtage et du transit de biens à double usage (4);
- e) aux aliments et additifs alimentaires qui relèvent du règlement (CE) n° 882/2004 du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 relatif aux contrôles officiels effectués pour s'assurer de la conformité avec la législation sur les aliments pour animaux et les denrées alimentaires et avec les dispositions relatives à la santé animale et au bien-être des animaux (5);
- f) aux aliments pour animaux, y compris les additifs, transformés, partiellement transformés ou non transformés, destinés à l'alimentation des animaux par voie orale, qui relèvent du règlement (CE) n° 178/2002 du Parlement européen et du Conseil du 28 janvier 2002 établissant les principes généraux et les prescriptions générales de la législation alimentaire, instituant l'Autorité européenne de sécurité des aliments et fixant des procédures relatives à la sécurité des denrées alimentaires (6);
- g) aux organismes génétiquement modifiés qui relèvent de la directive 2001/18/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2001 relative à la dissémination volontaire d'organismes génétiquement modifiés dans l'environnement (7);
- h) à l'exception des substances reprises à l'article 3, point 5) b), du présent règlement, aux spécialités pharmaceutiques et aux médicaments vétérinaires qui relèvent respectivement de la directive 2001/83/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 novembre 2001 instituant un code communautaire relatif aux médicaments à usage humain (8) et de la directive 2001/82/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 novembre 2001 instituant un code communautaire relatif aux médicaments vétérinaires (9).

<sup>(1)</sup> JO L 22 du 26.1.2005, p. 1.

<sup>(2)</sup> JO L 159 du 29.6.1996, p. 1.

<sup>(3)</sup> JO L 312 du 22.11.2008, p. 3.

<sup>(4)</sup> JO L 134 du 29.5.2009, p. 1.

<sup>(5)</sup> JO L 165 du 30.4.2004, p. 1.

<sup>(6)</sup> JO L 31 du 1.2.2002, p. 1. (7) JO L 106 du 17.4.2001, p. 1.

<sup>(8)</sup> JO L 311 du 28.11.2001, p. 67.

<sup>(9)</sup> JO L 311 du 28.11.2001, p. 1.

3. Le présent règlement ne s'applique pas aux produits chimiques exportés à des fins de recherche ou d'analyse en quantités qui ne risquent pas de porter atteinte à la santé des personnes ou à l'environnement, et qui n'excèdent en tout cas pas 10 kg par année civile, pour chaque exportateur à destination de chaque pays importateur.

Nonobstant le premier alinéa, les exportateurs des produits chimiques visés audit alinéa obtiennent un numéro spécial de référence d'identification à partir de la base de données visée à l'article 6, paragraphe 1, point a), et indiquent ce numéro de référence d'identification dans leur déclaration d'exportation.

### Article 3

#### **Définitions**

Aux fins du présent règlement, on entend par:

- «produit chimique», une substance en tant que telle ou contenue dans un mélange, ou un mélange, obtenus par synthèse ou naturels, mais ne contenant pas d'organismes vivants, et appartenant à l'une des catégories suivantes:
  - a) pesticides, y compris les préparations pesticides extrêmement dangereuses;
  - b) produits chimiques industriels;
- 2) «substance», tout élément chimique et ses composés tels que définis à l'article 3, point 1, du règlement (CE) n° 1907/2006;
- 3) «mélange», un mélange ou une solution tels que définis à l'article 2, point 8, du règlement (CE) n° 1272/2008;
- 4) «article», un produit fini contenant ou renfermant un produit chimique dont l'utilisation dans ce produit spécifique a été interdite ou strictement réglementée par la législation de l'Union si ce produit ne relève pas du point 2 ou 3;
- 5) «pesticides», les produits chimiques appartenant à l'une des deux sous-catégories suivantes:
  - a) pesticides utilisés comme produits phytopharmaceutiques qui relèvent du règlement (CE) nº 1107/2009 du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 concernant la mise sur le marché des produits phytopharmaceutiques (¹);
  - b) autres pesticides, tels que:
    - i) les produits biocides relevant de la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 février 1998 concernant la mise sur le marché des produits biocides (²), et
    - ii) les désinfectants, insecticides et parasiticides relevant des directives 2001/82/CE et 2001/83/CE;

<sup>(1)</sup> JO L 309 du 24.11.2009, p. 1.

<sup>(2)</sup> JO L 123 du 24.4.1998, p. 1.

- 6) «produits chimiques industriels», les produits chimiques appartenant à l'une des deux sous-catégories suivantes:
  - a) les produits chimiques destinés à un usage professionnel;
  - b) les produits chimiques destinés au grand public;
- 7) «produit chimique soumis à la notification d'exportation», tout produit chimique interdit ou strictement réglementé dans l'Union dans une ou plusieurs catégories ou sous-catégories, ainsi que tout produit chimique soumis à la procédure PIC, figurant à l'annexe I, partie 1;
- 8) «produit chimique répondant aux critères requis pour être soumis à la notification PIC», tout produit chimique interdit ou strictement réglementé dans l'Union ou dans un État membre pour une ou plusieurs catégories. Les produits chimiques interdits ou strictement réglementés dans l'Union pour une ou plusieurs catégories sont énumérés à l'annexe I, partie 2;
- «produit chimique soumis à la procédure PIC», tout produit chimique figurant à l'annexe III de la convention et à l'annexe I, partie 3, du présent règlement;
- 10) «produit chimique interdit»:
  - a) un produit chimique dont toutes les utilisations entrant dans une ou plusieurs catégories ou sous-catégories ont été interdites par une mesure de réglementation finale arrêtée par l'Union afin de protéger la santé des personnes ou l'environnement; ou
  - b) un produit chimique dont l'homologation a été refusée d'emblée, ou que l'industrie a retiré du marché de l'Union ou à l'égard duquel elle a abandonné la procédure de notification, d'enregistrement ou d'autorisation, lorsqu'il est établi que ce produit présente des risques pour la santé des personnes ou pour l'environnement;
- 11) «produit chimique strictement réglementé»:
  - a) un produit chimique dont pratiquement toutes les utilisations entrant dans une ou plusieurs catégories ou sous-catégories ont été interdites par une mesure de réglementation finale de l'Union afin de protéger la santé des personnes ou l'environnement, mais dont certaines utilisations précises demeurent autorisées; ou
  - b) un produit chimique dont l'homologation a été refusée pour pratiquement toutes les utilisations, ou que l'industrie a retiré du marché de l'Union ou à l'égard duquel elle a abandonné la procédure de notification, d'enregistrement ou d'autorisation, lorsqu'il est établi que ce produit présente des risques pour la santé des personnes ou pour l'environnement;
- 12) «produit chimique interdit ou strictement réglementé par un État membre», tout produit chimique qui est interdit ou strictement réglementé par une mesure de réglementation finale d'un État membre;

- «mesure de réglementation finale», un acte juridiquement contraignant ayant pour but d'interdire ou de réglementer strictement un produit chimique;
- 14) «préparation pesticide extrêmement dangereuse», un produit chimique préparé pour être utilisé comme pesticide et ayant sur la santé ou sur l'environnement, dans les conditions dans lesquelles il est utilisé, de graves effets qui sont observables peu de temps après une exposition unique ou répétée;
- 15) «territoire douanier de l'Union», le territoire défini à l'article 3 du règlement (CEE) n° 2913/92 du Conseil du 12 octobre 1992 établissant le code des douanes communautaire (¹);

### 16) «exportation»:

- a) l'exportation définitive ou temporaire d'un produit chimique satisfaisant aux conditions de l'article 28, paragraphe 2, du TFUE;
- b) la réexportation d'un produit chimique ne satisfaisant pas aux conditions de l'article 28, paragraphe 2, du TFUE, qui est soumis à un régime douanier autre que le régime de transit externe de l'Union pour la circulation de marchandises dans le territoire douanier de l'Union;
- 17) «importation», l'introduction sur le territoire douanier de l'Union d'un produit chimique soumis à un régime douanier autre que le régime de transit externe de l'Union pour la circulation de marchandises dans le territoire douanier de l'Union;
- 18) «exportateur», toute personne physique ou morale répondant à l'une des définitions suivantes:
  - a) la personne au nom de laquelle est effectuée une déclaration d'exportation, c'est-à-dire la personne qui, au moment où la déclaration est acceptée, est titulaire du contrat conclu avec le destinataire dans une partie ou un autre pays, et est habilitée à décider de l'expédition du produit chimique en dehors du territoire douanier de l'Union;
  - b) en l'absence d'un contrat d'exportation ou lorsque le titulaire du contrat n'agit pas pour son propre compte, la personne habilitée à décider de l'expédition du produit chimique en dehors du territoire douanier de l'Union;
  - c) lorsque le bénéfice du droit de disposer du produit chimique revient à une personne établie en dehors de l'Union aux termes du contrat sur lequel l'exportation est fondée, la partie contractante établie dans l'Union;
- 19) «importateur», toute personne physique ou morale qui, au moment de l'importation sur le territoire douanier de l'Union, est le destinataire du produit chimique;

# **▼**B

- 20) «partie à la convention» ou «partie», un État ou une organisation régionale d'intégration économique qui a consenti à être lié par la convention et pour lequel la convention est en vigueur;
- 21) «autre pays», tout pays qui n'est pas une partie;
- 22) «Agence», l'agence européenne des produits chimiques instituée en vertu du règlement (CE) nº 1907/2006;
- 23) «secrétariat», le secrétariat de la convention, à moins qu'il ne soit précisé autrement dans le présent règlement.

### Article 4

# Autorités nationales désignées des États membres

Chaque État membre désigne une ou plusieurs autorités (ci-après dénommées «autorité nationale désignée» ou «autorités nationales désignées») chargées d'exercer les fonctions administratives requises par le présent règlement, à moins qu'il ne l'ait déjà fait avant l'entrée en vigueur du présent règlement.

Il informe la Commission de cette désignation, au plus tard le 17 novembre 2012, à moins que l'information n'ait déjà été fournie avant l'entrée en vigueur du présent règlement, et il informe également la Commission de tout changement concernant l'autorité nationale désignée.

### Article 5

### Participation de l'Union à la convention

- 1. La participation à la convention relève de la compétence commune de la Commission et des États membres, en particulier en ce qui concerne l'assistance technique, l'échange d'informations et les questions liées au règlement des différends, à la participation aux organes subsidiaires et au vote.
- 2. En ce qui concerne les fonctions administratives de la convention liées à la procédure PIC, la Commission agit en tant qu'autorité désignée commune, au nom de toutes les autorités nationales désignées des États membres, en étroite coopération et en concertation avec celles-ci.
- La Commission assume notamment les tâches suivantes:
- a) la transmission des notifications d'exportation de l'Union aux parties et aux autres pays, conformément à l'article 8;
- b) la transmission au secrétariat des notifications concernant les mesures de réglementation finales relatives aux produits chimiques répondant aux critères requis pour être soumis à la notification PIC, conformément à l'article 11;
- c) la transmission des informations concernant d'autres mesures de réglementation finales relatives aux produits chimiques ne répondant pas aux critères requis pour être soumis à la notification PIC, conformément à l'article 12;

d) la réception des informations transmises par le secrétariat, d'une façon générale.

La Commission communique également au secrétariat les réponses de l'Union concernant l'importation des produits chimiques soumis à la procédure PIC, conformément à l'article 13.

En outre, la Commission coordonne les contributions de l'Union concernant toutes les questions techniques en rapport avec les sujets suivants:

- a) la convention;
- b) la préparation de la conférence des parties instituée par l'article 18, paragraphe 1, de la convention;
- c) le comité d'étude des produits chimiques institué par l'article 18, paragraphe 6, de la convention (ci-après dénommé «comité d'étude des produits chimiques»);
- d) les autres organes subsidiaires de la conférence des parties.
- 3. La Commission et les États membres prennent les initiatives nécessaires pour assurer une représentation appropriée de l'Union au sein des différentes instances mettant en œuvre la convention.

# Article 6

### Tâches de l'Agence

- 1. Outre les tâches qui lui sont assignées en vertu des articles 7, 8, 9, 10, 11, 13, 14, 15, 18, 19, 20, 21, 22 et 25, l'Agence assume les tâches suivantes:
- a) la maintenance, l'alimentation et la mise à jour régulière d'une base de données des exportations et importations de produits chimiques dangereux (ci-après dénommée «base de données»);
- b) la mise à la disposition du public de cette base de données sur son site internet;
- c) le cas échéant, en accord avec la Commission et après consultation des États membres, la fourniture d'assistance ainsi que d'orientations et d'outils scientifiques et techniques à l'intention de l'industrie, afin de garantir une application efficace du présent règlement;
- d) en accord avec la Commission, la fourniture d'assistance ainsi que d'orientations scientifiques et techniques aux autorités nationales désignées des États membres, afin de garantir une application efficace du présent règlement;
- e) à la demande des experts des États membres ou de la Commission faisant partie du comité d'étude des produits chimiques, dans les limites des ressources disponibles, la fourniture d'informations pour l'élaboration des documents d'orientation des décisions visés à l'article 7 de la convention, ainsi que d'autres documents techniques liés à la mise en œuvre de la convention;

# **▼**B

- f) sur demande, la fourniture d'informations techniques et scientifiques et d'assistance à la Commission, afin de garantir une mise en œuvre efficace du présent règlement;
- g) sur demande, la fourniture d'informations techniques et scientifiques et d'assistance à la Commission pour l'aider à assumer son rôle d'autorité désignée commune de l'Union;
- 2. Le secrétariat de l'Agence exécute les tâches assignées à l'Agence en vertu du présent règlement.

### Article 7

Produits chimiques soumis à la notification d'exportation, produits chimiques répondant aux critères requis pour être soumis à la notification PIC et produits chimiques soumis à la procédure PIC

- 1. Les produits chimiques soumis à la notification d'exportation, les produits chimiques répondant aux critères requis pour être soumis à la notification PIC et les produits chimiques soumis à la procédure PIC sont énumérés à l'annexe I.
- 2. Les produits chimiques énumérés à l'annexe I sont classés dans un ou plusieurs des trois groupes de produits chimiques correspondant aux parties 1, 2 et 3 de ladite annexe.

Les produits chimiques énumérés à l'annexe I, partie 1, sont soumis à la procédure de notification d'exportation prévue à l'article 8, par laquelle des informations détaillées sont fournies sur l'identité de chaque substance, la catégorie et/ou sous-catégorie d'utilisation soumise à restriction, le type de restriction et, le cas échéant, des informations supplémentaires, en particulier concernant les dispenses de notification d'exportation.

Les produits chimiques énumérés à l'annexe I, partie 2, en plus d'être soumis à la procédure de notification d'exportation prévue à l'article 8, répondent aux critères requis pour être soumis à la procédure de notification PIC prévue à l'article 11, par laquelle des informations détaillées sont fournies sur l'identité de chaque substance et sur la catégorie d'utilisation.

Les produits chimiques énumérés à l'annexe I, partie 3, sont soumis à la procédure PIC, par laquelle la catégorie d'utilisation est précisée et, le cas échéant, d'autres informations, en particulier sur les exigences en matière de notification d'exportation, sont fournies.

3. Les listes figurant à l'annexe I sont mises à la disposition du public dans la base de données.

### Article 8

# Notifications d'exportation transmises aux parties et aux autres pays

1. Dans le cas des substances énumérées à l'annexe I, partie 1, ou des mélanges contenant de telles substances en concentration entraînant

des obligations d'étiquetage en vertu du règlement (CE) n° 1272/2008, indépendamment de la présence d'autres substances, les paragraphes 2 à 8 du présent article sont applicables quel que soit l'utilisation prévue du produit chimique dans la partie importatrice ou l'autre pays importateur.

2. Lorsqu'un exportateur souhaite exporter, de l'Union vers une partie ou un autre pays, un produit chimique visé au paragraphe 1 pour la première fois depuis que ce produit est soumis aux dispositions du présent règlement, il en informe l'autorité nationale désignée de l'État membre dans lequel il est établi (ci-après dénommé «État membre de l'exportateur»), au plus tard trente-cinq jours avant la date prévue d'exportation. Par la suite, l'exportateur notifie, chaque année civile, la première exportation du produit chimique à ladite autorité nationale désignée, au plus tard trente-cinq jours avant la date de l'exportation. Les notifications satisfont aux exigences en matière d'information énoncées à l'annexe II et sont mises à la disposition de la Commission et des États membres dans la base de données.

L'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur vérifie que les informations satisfont aux exigences de l'annexe II et, si la notification est complète, la transmet à l'Agence, au plus tard vingtcinq jours avant la date prévue d'exportation.

L'Agence, au nom de la Commission, transmet la notification à l'autorité nationale désignée de la partie importatrice ou à l'autorité compétente de l'autre pays importateur et prend les mesures nécessaires pour faire en sorte qu'elles reçoivent cette notification quinze jours au plus tard avant la première exportation prévue du produit chimique et, par la suite, chaque année civile, quinze jours au plus tard avant la première exportation du produit.

L'Agence enregistre chaque notification d'exportation et lui attribue un numéro de référence d'identification dans la base de données. L'Agence tient également à la disposition du public et des autorités nationales désignées des États membres, selon les besoins, une liste actualisée des produits chimiques concernés ainsi que des parties importatrices et des autres pays importateurs visés, par année civile, par le biais de la base de données.

- 3. Si l'Agence ne reçoit pas, de la part de la partie importatrice ou de l'autre pays importateur, un accusé de réception de la première notification d'exportation effectuée après inscription du produit chimique dans l'annexe I, partie 1, dans les trente jours suivant l'envoi de cette notification, elle envoie, au nom de la Commission, une deuxième notification. L'Agence, au nom de la Commission, fait tout son possible pour que la deuxième notification parvienne à l'autorité nationale désignée de la partie importatrice ou à l'autorité compétente de l'autre pays importateur.
- 4. Une nouvelle notification d'exportation est adressée, conformément au paragraphe 2, dès lors que des exportations interviennent après l'entrée en vigueur de modifications de la législation de l'Union concernant la mise sur le marché, l'utilisation ou l'étiquetage des substances considérées, ou chaque fois que la composition d'un mélange est modifiée et qu'il en résulte une modification de l'étiquetage de ce mélange. La nouvelle notification satisfait aux exigences en matière d'information énoncées à l'annexe II et précise qu'elle constitue une révision d'une notification antérieure.

- 5. Lorsque l'exportation d'un produit chimique se rapporte à une situation d'urgence dans laquelle tout retard risque de mettre en péril la santé publique ou l'environnement dans la partie importatrice ou l'autre pays importateur, l'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur peut, sur demande motivée de l'exportateur ou de la partie importatrice ou de l'autre pays importateur et en concertation avec la Commission assistée par l'Agence, choisir de déroger totalement ou partiellement aux obligations énoncées aux paragraphes 2, 3 et 4. Toute décision sur la demande est réputée avoir été prise en concertation avec la Commission si celle-ci n'a adressé aucune réponse manifestant son désaccord à l'autorité nationale désignée de l'État membre qui lui transmet les détails de la demande, dans les dix jours de cette transmission.
- 6. Sans préjudice des obligations énoncées à l'article 19, paragraphe 2, les obligations énoncées aux paragraphes 2, 3 et 4 du présent article sont levées lorsque les conditions suivantes sont toutes réunies:
- a) le produit chimique est soumis à la procédure PIC;
- b) le pays importateur est partie à la convention et a donné une réponse au secrétariat, conformément à l'article 10, paragraphe 2, de la convention, indiquant s'il consent ou non à l'importation du produit chimique; et
- c) la Commission a été informée de cette réponse par le secrétariat et a transmis l'information aux États membres et à l'Agence.

Nonobstant le premier alinéa du présent paragraphe, les obligations énoncées aux paragraphes 2, 3 et 4 du présent article ne sont pas levées lorsqu'un pays importateur est partie à la convention et demande explicitement, par exemple dans sa décision relative à l'importation, que les parties exportatrices continuent de notifier les exportations.

Sans préjudice des obligations énoncées à l'article 19, paragraphe 2, les obligations énoncées aux paragraphes 2, 3 et 4 du présent article sont également levées lorsque les conditions suivantes sont toutes réunies:

- a) l'autorité nationale désignée de la partie importatrice ou l'autorité compétente de l'autre pays importateur a levé l'obligation de notification préalable à l'exportation du produit chimique; et
- b) le secrétariat ou l'autorité nationale désignée de la partie importatrice ou l'autorité compétente de l'autre pays importateur a transmis l'information à la Commission qui l'a transmise aux États membres et à l'Agence, laquelle l'a mise à disposition par le biais de la base de données.
- 7. La Commission, les autorités nationales désignées des États membres, l'Agence et les exportateurs fournissent aux parties importatrices et autres pays importateurs qui en font la demande les informations supplémentaires dont ils disposent sur les produits chimiques exportés.

8. Les États membres peuvent mettre en place, dans la transparence, des systèmes obligeant les exportateurs à s'acquitter, pour chaque notification d'exportation effectuée et pour chaque demande de consentement explicite introduite, d'une redevance administrative correspondant aux frais encourus pour l'exécution des procédures énoncées aux paragraphes 2 et 4 du présent article, ainsi qu'à l'article 14, paragraphes 6 et 7.

#### Article 9

### Notifications d'exportation reçues des parties et d'autres pays

1. Les notifications d'exportation adressées à l'Agence par l'autorité nationale désignée d'une partie ou l'autorité compétente d'un autre pays, concernant l'exportation vers l'Union d'un produit chimique dont la fabrication, l'utilisation, la manipulation, la consommation, le transport ou la vente sont interdits ou strictement réglementés par la législation de cette partie ou de cet autre pays, sont consignées, dans les quinze jours de leur réception par l'Agence, dans la base de données.

L'Agence, au nom de la Commission, accuse réception de la première notification d'exportation transmise, pour chaque produit chimique, par chaque partie ou autre pays.

L'autorité nationale désignée de l'État membre recevant l'importation reçoit une copie de toute notification reçue par l'Agence, dans les dix jours de sa réception, accompagnée de toutes les informations disponibles. Sur demande, les autres États membres peuvent obtenir une copie de cette notification.

2. Au cas où la Commission ou les autorités nationales désignées des États membres reçoivent des notifications d'exportation transmises directement ou indirectement par les autorités nationales désignées de parties ou par les autorités compétentes d'autres pays, elles transmettent immédiatement ces notifications à l'Agence, accompagnées de toutes les informations disponibles.

# Article 10

# Informations relatives aux exportations et importations de produits chimiques

- 1. S'il est concerné par une ou plusieurs des catégories suivantes, tout exportateur:
- a) de substances énumérées à l'annexe I;
- b) de mélanges contenant de telles substances en concentration entraînant des obligations d'étiquetage en vertu du règlement (CE) n° 1272/2008, indépendamment de la présence d'autres substances; ou
- c) d'articles renfermant des substances énumérées à l'annexe I, partie 2 ou 3, sous une forme n'ayant pas réagi, ou les mélanges contenant de telles substances en concentration entraînant des obligations d'étiquetage en vertu du règlement (CE) nº 1272/2008, indépendamment de la présence d'autres substances,

informe chaque année, au cours du premier trimestre, l'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur de la quantité de produit chimique, sous forme de substance et sous forme d'ingrédient de mélange ou d'article, qu'il a expédiée dans chaque partie ou autre pays au cours de l'année précédente. Ces informations sont accompagnées d'une liste reprenant les noms et adresses des personnes physiques ou morales important le produit chimique dans une partie ou un autre pays auxquelles les produits chimiques ont été expédiés durant la même période. Ces informations répertorient séparément les exportations effectuées conformément à l'article 14, paragraphe 7.

Chaque importateur de l'Union fournit les informations équivalentes pour les quantités de produits chimiques qu'il a importées dans l'Union.

- 2. À la demande de la Commission, assistée par l'Agence, ou de l'autorité nationale désignée de son État membre, l'exportateur ou l'importateur fournit toute information supplémentaire sur les produits chimiques pouvant s'avérer nécessaire pour mettre en œuvre le présent règlement.
- 3. Chaque État membre fournit des informations globales à l'Agence, chaque année, conformément à l'annexe III. L'Agence fait la synthèse de ces informations à l'échelle de l'Union et met les informations non confidentielles à la disposition du public par le biais de la base de données.

### Article 11

# Notification des produits chimiques interdits ou strictement réglementés, prévue par la convention

- 1. La Commission informe le secrétariat par écrit des produits chimiques énumérés à l'annexe I, partie 2, qui répondent aux critères requis pour être soumis à la notification PIC.
- 2. Chaque fois que de nouveaux produits chimiques sont ajoutés à l'annexe I, partie 2, conformément à l'article 23, paragraphe 2, deuxième alinéa, la Commission les notifie au secrétariat. Ladite notification PIC est transmise le plus tôt possible après l'adoption de la mesure de réglementation finale au niveau de l'Union interdisant ou réglementant strictement le produit chimique, et au plus tard quatrevingt-dix jours après la date à laquelle elle est applicable.
- 3. La notification PIC fournit toutes les informations requises à l'annexe IV.
- 4. Pour établir les priorités de notification, la Commission vérifie si le produit chimique figure déjà à l'annexe I, partie 3, évalue dans quelle mesure les informations requises à l'annexe IV peuvent être fournies et tient compte de la gravité des risques associés au produit chimique, en particulier pour les pays en développement.

Lorsqu'un produit chimique répond aux critères requis pour être soumis à la notification PIC, mais que les informations disponibles sont insuffisantes pour satisfaire aux exigences de l'annexe IV, les exportateurs ou les importateurs identifiés fournissent, à la demande de la Commission, toutes les informations pertinentes dont ils disposent, y compris celles provenant d'autres programmes nationaux ou internationaux de contrôle des produits chimiques, dans les soixante jours qui suivent la demande.

5. En cas de modification d'une mesure de réglementation finale notifiée conformément au paragraphe 1 ou 2, la Commission informe le secrétariat par écrit le plus tôt possible après l'adoption de la nouvelle mesure de réglementation finale, et soixante jours au plus tard après la date à laquelle elle est applicable.

La Commission fournit toutes les informations qui n'étaient pas disponibles lors de la première notification effectuée conformément au paragraphe 1 ou 2, suivant le cas.

6. À la demande d'une partie ou du secrétariat, la Commission fournit, dans la mesure du possible, des informations supplémentaires sur le produit chimique ou sur la mesure de réglementation finale.

Les États membres et l'Agence, sur demande, offrent toute l'assistance nécessaire à la Commission pour réunir ces informations.

7. La Commission communique immédiatement aux États membres et à l'Agence les informations que lui transmet le secrétariat concernant les produits chimiques que d'autres parties ont notifiés comme étant interdits ou strictement réglementés.

Le cas échéant, la Commission, en étroite coopération avec les États membres et l'Agence, examine s'il y a lieu de proposer des mesures au niveau de l'Union pour éviter tout risque inacceptable pour la santé des personnes ou pour l'environnement au sein de l'Union.

- 8. Lorsqu'un État membre arrête des mesures de réglementation nationales finales conformément aux dispositions applicables de la législation de l'Union en vue d'interdire ou de réglementer strictement un produit chimique, il fournit à la Commission les informations pertinentes. La Commission met ces informations à la disposition des États membres. Dans un délai de quatre semaines suivant la mise à disposition de ces informations, les États membres ont la possibilité de soumettre, à la Commission et à l'État membre qui a présenté la mesure de réglementation nationale finale, leurs observations sur une éventuelle notification PIC, et plus particulièrement des informations sur les dispositions de leur réglementation nationale qui sont applicables au produit chimique en question. Après examen des observations, l'État membre qui a présenté la mesure de réglementation fait savoir à la Commission si cette dernière doit:
- a) faire une notification PIC au secrétariat, conformément au présent article; ou
- b) fournir les informations au secrétariat, conformément à l'article 12.

### Article 12

Informations à transmettre au secrétariat concernant les produits chimiques interdits ou strictement réglementés qui ne répondent pas aux critères requis pour être soumis à la notification PIC

Au cas où un produit chimique est inscrit uniquement à l'annexe I, partie 1, ou après réception d'informations de la part d'un État membre en vertu de l'article 11, paragraphe 8, point b), la Commission informe le secrétariat des mesures de réglementation finales pertinentes, afin que l'information soit transmise aux autres parties à la convention en tant que de besoin.

# Obligations afférentes à l'importation de produits chimiques

1. La Commission transmet immédiatement aux États membres et à l'Agence les documents d'orientation des décisions que lui adresse le secrétariat.

La Commission arrête, par la voie d'un acte d'exécution, une décision, sous la forme d'une réponse définitive ou provisoire au nom de l'Union, quant à l'importation future du produit chimique en question. Cet acte d'exécution est adopté en conformité avec la procédure consultative visée à l'article 27, paragraphe 2. La Commission communique ensuite cette décision au secrétariat dans les meilleurs délais et au plus tard neuf mois après la date d'expédition du document d'orientation des décisions par le secrétariat.

Si un produit chimique devient l'objet de restrictions supplémentaires ou d'une modification des restrictions en vertu de la législation de l'Union, la Commission adopte, par la voie d'un acte d'exécution, une décision révisée relative à l'importation. Cet acte d'exécution est adopté en conformité avec la procédure consultative visée à l'article 27, paragraphe 2. La Commission communique la décision révisée au secrétariat.

- 2. Lorsqu'un produit chimique est interdit ou strictement réglementé par un ou plusieurs États membres, la Commission, sur demande écrite de l'État ou des États membres concernés, tient compte de ces informations dans sa décision relative à l'importation.
- 3. La décision relative à l'importation visée au paragraphe 1 se rapporte à la ou aux catégories spécifiées pour le produit chimique dans le document d'orientation des décisions.
- 4. Lorsqu'elle communique la décision relative à l'importation au secrétariat, la Commission fournit une description de la mesure législative ou administrative sur laquelle cette décision est fondée.
- 5. Chaque autorité nationale désignée par les États membres met les décisions relatives à l'importation prises au titre du paragraphe 1 à la disposition des personnes concernées relevant de sa juridiction, conformément à ses dispositions législatives ou administratives. L'Agence met les décisions relatives à l'importation prises au titre du paragraphe 1 à la disposition du public par le biais de la base de données.
- 6. Le cas échéant, la Commission, en étroite coopération avec les États membres et l'Agence, examine s'il y lieu de proposer des mesures au niveau de l'Union pour éviter tout risque inacceptable pour la santé des personnes ou pour l'environnement au sein de l'Union, compte tenu des informations figurant dans le document d'orientation des décisions.

### Article 14

# Obligations afférentes aux exportations de produits chimiques, autres que la notification d'exportation

1. La Commission communique immédiatement aux États membres, à l'Agence et aux associations industrielles européennes les informations qui lui sont transmises par le secrétariat, notamment sous la forme de circulaires, au sujet des produits chimiques soumis à la procédure PIC, ainsi que les décisions des parties importatrices concernant les conditions d'importation applicables à ces produits. Elle signale également sans tarder aux États membres et à l'Agence tous les cas de non-réponse, conformément à l'article 10, paragraphe 2, de la convention. L'Agence attribue un numéro de référence d'identification à chaque

décision relative à l'importation et met toutes les informations concernant ces décisions à disposition du public par le biais de la base de données, et fournit ces informations à quiconque en fait la demande.

- 2. À chaque produit chimique inscrit à l'annexe I, la Commission attribue un code de classement dans la nomenclature combinée de l'Union européenne. Ces codes sont au besoin révisés pour tenir compte des éventuelles modifications introduites, pour les produits chimiques concernés, dans la nomenclature du système harmonisé de l'Organisation mondiale des douanes ou dans la nomenclature combinée de l'Union européenne.
- 3. Chaque État membre communique les informations et les décisions transmises par la Commission, en application du paragraphe 1, aux personnes concernées relevant de sa juridiction.
- 4. Les exportateurs se conforment aux décisions figurant dans chaque réponse relative à l'importation, au plus tard six mois après que le secrétariat a informé la Commission de telles décisions en application du paragraphe 1.
- 5. La Commission, assistée par l'Agence, et les États membres conseillent et assistent les parties importatrices, sur demande et selon les besoins, afin qu'elles puissent obtenir les renseignements complémentaires nécessaires pour élaborer une réponse à l'intention du secrétariat, concernant l'importation d'un produit chimique donné.
- 6. Les substances énumérées à l'annexe I, partie 2 ou 3, ou les mélanges contenant de telles substances en concentration entraînant des obligations d'étiquetage en vertu du règlement (CE) n° 1272/2008, indépendamment de la présence d'autres substances, ne sont pas exportées, quelle que soit l'utilisation prévue du produit chimique dans la partie importatrice ou l'autre pays importateur, sauf si l'une des conditions suivantes est satisfaite:
- a) l'exportateur a demandé et obtenu un consentement explicite en vue de l'importation, par l'intermédiaire de l'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur en concertation avec la Commission, assistée par l'Agence, et l'autorité nationale désignée de la partie importatrice ou une autorité compétente d'un autre pays importateur;
- b) dans le cas de produits chimiques inscrits à l'annexe I, partie 3, la dernière circulaire émise par le secrétariat conformément au paragraphe 1 indique que la partie importatrice a consenti à l'importation.

Dans le cas des produits chimiques inscrits à l'annexe I, partie 2, qui sont destinés à être exportés vers des pays de l'OCDE, l'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur peut, à la demande de l'exportateur, décider, en concertation avec la Commission et cas par cas, qu'aucun consentement explicite n'est requis si le produit chimique, au moment de son importation dans le pays de l'OCDE concerné, est autorisé ou enregistré dans ce pays de l'OCDE.

Lorsque le consentement explicite a été demandé conformément au point a) du premier alinéa, si l'Agence n'a pas reçu de réponse dans les trente jours, l'Agence, au nom de la Commission, envoie un rappel, à moins que la Commission ou l'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur n'ait reçu une réponse et ne l'ait transmise à l'Agence. Le cas échéant, en l'absence de réponse au terme d'une nouvelle période de trente jours, l'Agence peut envoyer d'autres rappels.

- 7. Dans le cas des produits chimiques inscrits à l'annexe I, partie 2 ou 3, l'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur peut, en concertation avec la Commission, assistée par l'Agence, cas par cas et sous réserve du deuxième alinéa, décider que l'exportation peut avoir lieu, s'il n'est pas prouvé, de source officielle, que la partie importatrice ou l'autre pays importateur a adopté une mesure de réglementation finale pour interdire ou réglementer strictement l'utilisation du produit chimique et si, en dépit de tous les efforts raisonnables consentis, aucune réponse à une demande de consentement explicite introduite conformément au paragraphe 6, point a), n'a été obtenue au terme de soixante jours et si une des conditions suivantes est satisfaite:
- a) il est prouvé, de source officielle, dans la partie importatrice ou l'autre pays importateur, que le produit chimique est enregistré ou autorisé; ou
- b) l'utilisation prévue, déclarée dans la notification d'exportation et confirmée par écrit par la personne physique ou morale important le produit chimique dans une partie ou un autre pays, ne figure pas dans une catégorie pour laquelle le produit chimique est inscrit à l'annexe I, partie 2 ou 3, et il est prouvé, de source officielle, que le produit chimique a été utilisé ou importé dans la partie importatrice ou l'autre pays importateur en question au cours des cinq dernières années.

Dans le cas des produits chimiques inscrits à l'annexe I, partie 3, une exportation fondée sur les conditions décrites au point b) ne peut avoir lieu si le produit chimique en question est classé, conformément au règlement (CE) n° 1272/2008, en tant que cancérogène de catégorie 1A ou 1B, mutagène de catégorie 1A ou 1B ou toxique pour la reproduction de catégorie 1A ou 1B, ou bien s'il satisfait aux critères énoncés à l'annexe XIII du règlement (CE) n° 1907/2006 pour être qualifié de persistant, bioaccumulable et toxique, ou de très persistant et très bioaccumulable.

Quand elle prend, en concertation avec la Commission, assistée par l'Agence, une décision en ce qui concerne l'exportation de produits chimiques inscrits à l'annexe I, partie 3, l'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur prend en considération les conséquences possibles, pour la santé des personnes ou l'environnement, de leur utilisation dans la partie importatrice ou dans l'autre pays importateur et fournit la documentation pertinente à l'Agence, par le biais de la base de données.

8. La validité de chaque consentement explicite obtenu conformément au paragraphe 6, point a), ou la décision de procéder à l'exportation en l'absence d'un consentement explicite conformément au paragraphe 7 est réexaminée périodiquement par la Commission, en concertation avec les États membres concernés, selon les modalités suivantes:

- a) pour chaque consentement explicite obtenu conformément au paragraphe 6, point a), un nouveau consentement explicite est demandé avant la fin de la troisième année civile suivant l'année où le consentement a été obtenu, sauf stipulation contraire de ce consentement;
- b) à moins qu'une réponse n'ait été obtenue dans l'intervalle, chaque décision de procéder à l'exportation sans consentement explicite conformément au paragraphe 7 est valable pour une durée maximale de douze mois, au terme desquels un consentement explicite est requis.

Dans les cas visés au premier alinéa, point a), les exportations peuvent toutefois se poursuivre après expiration des délais correspondants, dans l'attente d'une réponse à une nouvelle demande de consentement explicite, pour une durée supplémentaire de douze mois.

- 9. L'Agence enregistre dans la base de données toutes les demandes de consentement explicite, toutes les réponses obtenues et toutes les décisions de procéder à l'exportation sans consentement explicite, y compris la documentation visée au paragraphe 7, troisième alinéa. Chaque consentement explicite obtenu ou chaque décision de procéder à l'exportation sans consentement explicite se voit attribuer un numéro de référence d'identification et est consigné avec toutes les autres informations utiles ayant trait aux conditions associées, telles que les dates de validité. Les informations non confidentielles sont mises à disposition du public par le biais de la base de données.
- 10. Aucun produit chimique n'est exporté dans les six mois précédant sa date de péremption, lorsqu'une telle date existe ou peut être calculée à partir de la date de fabrication, à moins que cela ne soit impossible en raison des propriétés intrinsèques du produit chimique. Dans le cas des pesticides en particulier, les exportateurs font en sorte d'optimiser la taille et le conditionnement des conteneurs de manière à réduire au minimum le risque de créer des stocks impossibles à écouler.
- 11. Lors de l'exportation de pesticides, les exportateurs veillent à ce que l'étiquette mentionne des informations spécifiques sur les conditions de stockage et la stabilité des produits dans les conditions climatiques régnant dans la partie importatrice ou l'autre pays importateur. Ils s'assurent en outre que les pesticides exportés sont conformes aux spécifications de pureté établies par la législation de l'Union.

### Article 15

### Exportations de certains produits chimiques et articles

- 1. Les articles sont soumis à la procédure de notification d'exportation prévue à l'article 8 s'ils renferment un des produits chimiques suivants:
- a) des substances énumérées à l'annexe I, partie 2 ou 3, sous une forme n'ayant pas réagi;
- b) des mélanges contenant de telles substances en concentration entraînant des obligations d'étiquetage en vertu du règlement (CE) n° 1272/2008, indépendamment de la présence d'autres substances.

**▼**B

2. Les produits chimiques et les articles dont l'utilisation est interdite dans l'Union aux fins de protection de la santé des personnes ou de l'environnement, tels qu'énumérés à l'annexe V, ne sont pas exportés.

### Article 16

### Renseignements sur les mouvements de transit

- 1. Les parties à la convention requérant des informations sur les mouvements de transit des produits chimiques soumis à la procédure PIC, ainsi que les renseignements demandés par chaque partie à la convention par l'intermédiaire du secrétariat, sont énumérés à l'annexe VI.
- 2. Lorsqu'un produit chimique inscrit à l'annexe I, partie 3, transite par le territoire d'une partie à la convention figurant à l'annexe VI, l'exportateur fournit, dans la mesure du possible, à l'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur, les informations demandées par cette partie à la convention conformément à l'annexe VI, au plus tard trente jours avant le premier mouvement de transit et au plus tard huit jours avant chaque mouvement subséquent.
- 3. L'autorité nationale désignée de l'État membre de l'exportateur transmet à la Commission et à l'Agence, en copie, les informations fournies par l'exportateur en application du paragraphe 2, ainsi que toute information supplémentaire disponible.
- 4. La Commission transmet les informations reçues en application du paragraphe 3 aux autorités nationales désignées des parties à la convention qui ont demandé ces informations, ainsi que toute information supplémentaire disponible, quinze jours au plus tard avant le premier mouvement de transit et avant tout mouvement de transit subséquent.

### Article 17

# Renseignements devant accompagner les produits chimiques exportés

1. Les produits chimiques qui sont destinés à l'exportation sont soumis aux règles d'emballage et d'étiquetage instaurées par, ou en conformité avec, le règlement (CE) n° 1107/2009, la directive 98/8/CE et le règlement (CE) n° 1272/2008, ou toute autre disposition pertinente de la législation de l'Union.

Le premier alinéa s'applique, sauf si ces règles sont incompatibles avec des exigences particulières des parties importatrices ou d'autres pays importateurs.

2. S'il y a lieu, la date de péremption et la date de fabrication des produits chimiques visés au paragraphe 1 ou inscrits à l'annexe I sont mentionnées sur l'étiquette, si nécessaire avec des dates de péremption distinctes pour les différentes zones climatiques.

# **▼**B

- 3. Une fiche de données de sécurité conforme au règlement (CE) n° 1907/2006 accompagne les produits chimiques visés au paragraphe 1, lorsqu'ils sont exportés. L'exportateur adresse cette fiche de données de sécurité à chaque personne physique ou morale important un produit chimique dans une partie ou un autre pays.
- 4. Dans la mesure du possible, les informations figurant sur l'étiquette et sur la fiche de données de sécurité sont rédigées dans les langues officielles ou dans une ou plusieurs des langues principales du pays de destination ou de la région où le produit sera utilisé.

### Article 18

# Obligations incombant aux autorités des États membres chargées du contrôle des importations et des exportations

1. Chaque État membre désigne des autorités telles que les autorités douanières, chargées de contrôler les importations et les exportations des produits chimiques énumérés à l'annexe I, à moins qu'il ne l'ait déjà fait avant l'entrée en vigueur du présent règlement.

La Commission, assistée par l'Agence, et les États membres agissent de manière ciblée et coordonnée pour vérifier que les exportateurs respectent les dispositions du présent règlement.

- 2. Il est fait appel au forum d'échange d'informations sur la mise en œuvre institué par le règlement (CE) n° 1907/2006 pour coordonner en un réseau les autorités des États membres chargées du contrôle de l'application du présent règlement.
- 3. Chaque État membre détaille les activités de ses autorités désignées à cet égard, dans les rapports réguliers qu'il établit sur le fonctionnement des procédures en application de l'article 22, paragraphe 1.

# Article 19

### Autres obligations incombant aux exportateurs

- 1. Les exportateurs des produits chimiques soumis aux obligations énoncées à l'article 8, paragraphes 2 et 4, indiquent les numéros de référence d'identification correspondants dans leur déclaration d'exportation (case 44 du document administratif unique ou les données correspondantes dans une déclaration d'exportation électronique) telle que visée à l'article 161, paragraphe 5, du règlement (CEE) n° 2913/92.
- 2. Les exportateurs de produits chimiques dispensés, en vertu de l'article 8, paragraphe 5, des obligations énoncées aux paragraphes 2 et 4 dudit article ou les exportateurs de produits chimiques pour lesquels ces obligations ont été levées conformément à l'article 8, paragraphe 6, utilisent la base de données pour obtenir un numéro spécial de référence d'identification, et ils indiquent ce numéro dans leur déclaration d'exportation.

3. À la demande de l'Agence, les exportateurs utilisent la base de données pour introduire les informations requises afin de s'acquitter de leurs obligations en vertu du présent règlement.

### Article 20

# Échange d'informations

1. La Commission, assistée par l'Agence, et les États membres facilitent, en tant que de besoin, la communication d'informations scientifiques, techniques, économiques et juridiques sur les produits chimiques soumis aux dispositions du présent règlement, notamment d'informations toxicologiques et écotoxicologiques et de données relatives à la sécurité.

La Commission, assistée si nécessaire par les États membres et par l'Agence, assure en tant que de besoin:

- a) la communication d'informations mises à disposition du public sur les mesures de réglementation en rapport avec les objectifs de la convention;
- b) la communication d'informations aux parties et aux autres pays, directement ou par l'intermédiaire du secrétariat, sur les mesures de réglementation qui restreignent notablement une ou plusieurs utilisations d'un produit chimique.
- 2. La Commission, les États membres et l'Agence respectent le caractère confidentiel des informations reçues d'une partie ou d'un autre pays, comme il en a été mutuellement convenu.
- 3. En ce qui concerne la communication d'informations au titre du présent règlement, sans préjudice des dispositions de la directive 2003/4/CE du Parlement européen et du Conseil du 28 janvier 2003 concernant l'accès du public à l'information en matière d'environnement (¹), les informations suivantes au moins ne sont pas considérées comme confidentielles:
- a) les informations requises dans les annexes II et IV;
- b) les informations contenues dans les fiches de données de sécurité visées à l'article 17, paragraphe 3;
- c) la date de péremption d'un produit chimique;
- d) la date de fabrication d'un produit chimique;
- e) les informations relatives aux mesures de précaution, notamment la classification des risques, la nature des risques et les conseils de sécurité correspondants;

<sup>(1)</sup> JO L 41 du 14.2.2003, p. 26.

- f) la synthèse des résultats des essais toxicologiques et écotoxicologiques;
- g) les informations relatives au traitement des emballages lorsque les produits chimiques en ont été retirés.
- 4. L'Agence présente, tous les deux ans, une synthèse des informations communiquées.

### Assistance technique

La Commission, les autorités nationales désignées des États membres et l'Agence, tenant compte en particulier des besoins des pays en développement et des pays à économie en transition, coopèrent pour promouvoir l'assistance technique, et notamment la formation, nécessaires au développement des infrastructures, des capacités et du savoirfaire requis pour gérer rationnellement les produits chimiques durant tout leur cycle de vie.

S'agissant d'aider ces pays à mettre en œuvre la convention, la promotion de l'assistance technique consiste notamment à fournir des informations techniques sur les produits chimiques, à encourager les échanges d'experts, à faciliter la mise en place ou le maintien des autorités nationales désignées, à proposer des compétences techniques spécialisées pour l'identification des préparations pesticides dangereuses et pour la préparation des notifications destinées au secrétariat.

La Commission et les États membres participent activement aux activités de renforcement des capacités de gestion des produits chimiques menées au niveau international en communiquant des informations sur les projets qu'ils soutiennent ou financent en vue d'améliorer la gestion des produits chimiques dans les pays en développement et dans les pays à économie en transition. La Commission et les États membres peuvent également accorder un soutien aux organisations non gouvernementales.

### Article 22

# Suivi et rapports

- 1. Les États membres et l'Agence transmettent tous les trois ans à la Commission des informations sur le fonctionnement des procédures prévues par le présent règlement, notamment en ce qui concerne les contrôles douaniers, les infractions, les sanctions et les mesures correctives, selon le cas. La Commission adopte un acte d'exécution établissant à l'avance un format commun pour les rapports. Cet acte d'exécution est adopté en conformité avec la procédure consultative visée à l'article 27, paragraphe 2.
- 2. La Commission établit tous les trois ans un rapport sur l'exécution des fonctions prévues par le présent règlement qui lui incombent, et intègre ce rapport dans un rapport de synthèse qui récapitule les informations transmises par les États membres et l'Agence en application du paragraphe 1. Un résumé de ce rapport, qui est publié sur l'internet, est transmis au Parlement européen et au Conseil.

3. En ce qui concerne les informations fournies en application des paragraphes 1 et 2, la Commission, les États membres et l'Agence respectent les dispositions prévues pour préserver le caractère confidentiel des données et les droits de propriété y afférents.

### Article 23

### Mise à jour des annexes

- 1. La liste des produits chimiques figurant à l'annexe I est mise à jour par la Commission au moins une fois par an, en fonction de l'évolution de la législation de l'Union et de la convention.
- 2. Pour déterminer si une mesure de réglementation finale arrêtée au niveau de l'Union constitue une interdiction ou une réglementation stricte, l'impact de cette mesure est évalué au niveau des sous-catégories de la catégorie «pesticides» et de la catégorie «produits chimiques industriels». Si la mesure de réglementation finale interdit ou réglemente strictement l'utilisation d'un produit chimique dans une quelconque de ces sous-catégories, le produit chimique est inscrit à l'annexe I, partie 1.

Pour déterminer si une mesure de réglementation finale arrêtée au niveau de l'Union constitue une interdiction ou une réglementation stricte de sorte que le produit chimique concerné réponde aux critères requis pour être soumis à la notification PIC prévue à l'article 11, l'impact de cette mesure est évalué au niveau des catégories «pesticides» et «produits chimiques industriels». Si la mesure de réglementation finale interdit ou réglemente strictement l'utilisation d'un produit chimique dans l'une des catégories, le produit est également inscrit à l'annexe I, partie 2.

- 3. La décision portant inscription du produit chimique à l'annexe I ou modifiant cette inscription, selon le cas, est prise dans les meilleurs délais.
- 4. Aux fins de l'adaptation du présent règlement au progrès technique, la Commission est habilitée à adopter des actes délégués en conformité avec l'article 26 en ce qui concerne les mesures suivantes:
- a) l'inscription d'un produit chimique à l'annexe I, partie 1 ou 2, conformément au paragraphe 2 du présent article, après l'adoption d'une mesure de réglementation finale au niveau de l'Union, et les autres modifications de l'annexe I, y compris les modifications des entrées existantes;
- b) l'inscription à l'annexe V, partie 1, d'un produit chimique qui relève du règlement (CE) n° 850/2004 du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 concernant les polluants organiques persistants (¹);
- c) l'inscription à l'annexe V, partie 2, d'un produit chimique faisant déjà l'objet d'une interdiction d'exportation au niveau de l'Union;
- d) les modifications des entrées existantes de l'annexe V;
- e) les modifications des annexes II, III, IV et VI.

<sup>(1)</sup> JO L 158 du 30.4.2004, p. 7.

# Budget de l'Agence

- 1. Aux fins du présent règlement, les recettes de l'Agence proviennent:
- a) d'une subvention de l'Union, inscrite au budget général de l'Union (section Commission);
- b) de toute contribution librement consentie par les États membres.
- 2. Les recettes et dépenses liées aux activités prévues par le présent règlement et celles liées aux activités prévues par d'autres règlements sont traitées séparément, dans différentes sections du budget de l'Agence.

Les recettes de l'Agence visées au paragraphe 1 sont utilisées pour l'exécution des tâches prévues par le présent règlement.

3. La Commission détermine, dans un délai de cinq ans à compter du 1<sup>er</sup> mars 2014, s'il convient que l'Agence perçoive une redevance pour les services rendus aux exportateurs, et présente le cas échéant une proposition appropriée.

### Article 25

# Formats et logiciels à utiliser pour la transmission d'informations à l'Agence

L'Agence spécifie les formats et les progiciels à utiliser pour toute communication d'informations et les met à disposition gratuitement sur son site internet. Les États membres et les autres parties soumis au présent règlement utilisent ces formats et progiciels pour leurs communications à l'Agence en vertu du présent règlement.

### Article 26

### Exercice de la délégation

- 1. Le pouvoir d'adopter des actes délégués conféré à la Commission est soumis aux conditions fixées au présent article.
- 2. Le pouvoir d'adopter des actes délégués visé à l'article 23, paragraphe 4, est conféré à la Commission pour une période de cinq ans à compter du 1<sup>er</sup> mars 2014. La Commission élabore un rapport relatif à la délégation de pouvoir, au plus tard neuf mois avant la fin de la période de cinq ans. La délégation de pouvoir est tacitement prorogée pour des périodes d'une durée identique, sauf si le Parlement européen ou le Conseil s'oppose à cette prorogation trois mois au plus tard avant la fin de chaque période.
- 3. La délégation de pouvoir visée à l'article 23, paragraphe 4, peut être révoquée à tout moment par le Parlement européen ou le Conseil. La décision de révocation met fin à la délégation de pouvoir qui y est précisée. La révocation prend effet le jour suivant celui de la publication de ladite décision au *Journal officiel de l'Union européenne* ou à une date ultérieure qui est précisée dans ladite décision. Elle ne porte pas atteinte à la validité des actes délégués déjà en vigueur.

- 4. Aussitôt qu'elle adopte un acte délégué, la Commission le notifie au Parlement européen et au Conseil simultanément.
- 5. Un acte délégué adopté en vertu de l'article 23, paragraphe 4, n'entre en vigueur que si le Parlement européen ou le Conseil n'a pas exprimé d'objections dans un délai de deux mois à compter de la notification de cet acte au Parlement européen et au Conseil ou si, avant l'expiration de ce délai, le Parlement européen et le Conseil ont tous deux informé la Commission de leur intention de ne pas exprimer d'objections. Ce délai est prolongé de deux mois à l'initiative du Parlement européen ou du Conseil.

#### Comité

- La Commission est assistée par le comité institué par l'article 133 du règlement (CE) nº 1907/2006. Ledit comité est un comité au sens du règlement (UE) nº 182/2011.
- 2. Dans les cas où il est fait référence au présent paragraphe, l'article 4 du règlement (UE) n° 182/2011 s'applique.

#### Article 28

# **Sanctions**

Les États membres déterminent le régime des sanctions applicables aux violations des dispositions du présent règlement et prennent toute mesure nécessaire pour assurer la mise en œuvre correcte de celles-ci. Les sanctions ainsi prévues doivent être effectives, proportionnées et dissuasives. S'ils ne l'ont pas déjà fait avant l'entrée en vigueur du présent règlement, les États membres notifient ces dispositions à la Commission, le 1<sup>er</sup> mars 2014 au plus tard, et notifient également dans les meilleurs délais toute modification ultérieure de ces dispositions.

### Article 29

# Période transitoire pour la classification, l'étiquetage et l'emballage des produits chimiques

Dans le présent règlement, les références au règlement (CE) n° 1272/2008 s'entendent, le cas échéant, comme faites à la législation de l'Union qui s'applique en vertu de l'article 61 dudit règlement et conformément au calendrier qu'il fixe.

# Article 30

### **Abrogation**

Le règlement (CE) nº 689/2008 est abrogé à compter du 1<sup>er</sup> mars 2014.

Les références au règlement (CE) n° 689/2008 s'entendent comme faites au présent règlement et sont à lire selon le tableau de correspondance figurant à l'annexe VII.

# Entrée en vigueur

Le présent règlement entre en vigueur le vingtième jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel de l'Union européenne*.

Il s'applique à compter du 1<sup>er</sup> mars 2014.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

### LISTE DES PRODUITS CHIMIQUES

(visée à l'article 7)

### PARTIE 1

#### Liste des produits chimiques soumis à la procédure de notification d'exportation

(visée à l'article 8)

Il est à noter que lorsque des produits chimiques énumérés dans la présente partie de l'annexe sont soumis à la procédure PIC, les obligations de notification d'exportation définies à l'article 8, paragraphes 2 à 4, du présent règlement ne s'appliquent pas, pour autant que les conditions énoncées à l'article 8, paragraphe 6, premier alinéa, points b) et c), soient réunies. Par commodité, ces produits chimiques, qui sont identifiés par le symbole # sur la liste ci-après, sont repris dans la partie 3 de la présente annexe.

Il convient également de signaler que lorsque les produits chimiques énumérés dans cette partie de l'annexe répondent aux critères requis pour faire l'objet de la notification PIC du fait de la nature de la mesure de réglementation finale de l'Union, ces produits sont également énumérés dans la partie 2 de la présente annexe. Ces produits chimiques sont identifiés par le symbole + sur la liste ci-dessous.

	Produit chimique	Nº CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
<b>▼</b> <u>M2</u>			200 064 0	2002 20 00			
	1,1-dichloroéthène	75-35-4	200-864-0	ex 2903 29 00	i(2)	sr	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	1,1,1- trichloroéthane	71-55-6	200-756-3	2903 19 10	i(2)	ь	
<b>▼</b> <u>M2</u>							
	1,1,2-trichloroéthane	79-00-5	201-166-9	ex 2903 19 80	i(2)	sr	
	1,1,1,2-tétrachloroéthane	630-20-6	211-135-1	ex 2903 19 80	i(2)	sr	
	1,1,2,2-tétrachloroéthane	79-34-5	201-197-8	ex 2903 19 80	i(2)	sr	

' <u>D</u>							
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	1,2- dibromoéthane (dibromure d'éthylène) (#)	106-93-4	203-444-5	2903 31 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	1,2- dichloroéthane (dichlorure d'éthylène) (#)	107-06-2	203-458-1	2903 15 00	p(1)-p(2) i(2)	b-b b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Cis-1,3-dichloropropène [(Z)-1,3-dichloropropène]	10061-01-5	233-195-8	2903 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
	1,3-dichloropropène (1) (+)	542-75-6	208-826-5	2903 29 00	p(1)	b	
	2-aminobutane (sec-butylamine)	13952-84-6	237-732-7	2921 19 80	p(1)-p(2)	b-b	
	2-naphthylamine (naphtalène-2- amine) et ses sels (+)	91-59-8, 553-00-4, 612- 52-2 et autres	202-080-4, 209-030-0, 210-313-6 et autres	2921 45 00	i(1)	b	
	annue) et ses seis (*)	32-2 et audes	210-313-0 et auties		i(2)	b	
	Acide naphtyloxyacétique-2	120-23-0	204-380-0	2918 99 90	p(1)	b	
	2,4,5-T et ses sels et esters (#)	93-76-5 et autres	202-273-3 et autres	2918 91 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
<b>▼</b> <u>M3</u>							
	3-décén-2-one (+)	10519-33-2	234-059-0	ex 2914 19 90	p(1)	b	
<u>▼B</u>							
	4-aminobiphényle (biphényl-4- amine) et ses sels (+)	92-67-1, 2113-61-3 et autres	202-177-1 et autres	2921 49 80	i(1) i(2)	b	
	4-nitrobiphényle (+)	92-93-3	202-204-7	2904 20 00	i(1)	b	
					i(2)	b	
<b>▼</b> <u>M3</u>							
	5-tert-butyl-2,4,6-trinitro-m-xylène (*)	81-15-2	201-329-4	ex 2904 20 00	i(1) - i(2)	sr	

<u>в</u>							
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	Acéphate (+)	30560-19-1	250-241-2	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
▼ <u>M5</u>							
	Acétochlore (+)	34256-82-1	251-899-3	ex 2924 29 70	p(1)	b	
<u>B</u>							
	Acifluorfène	50594-66-6	256-634-5	2916 39 00	p(1)-p(2)	b-b	
<u>M5</u>							
	Alachlore (#)	15972-60-8	240-110-8	ex 2924 25 00	p(1)	b	
	Aldicarbe (#)	116-06-3	204-123-2	ex 2930 80 00	p(1)-p(2)	b-b	
<u>B</u>							
	Amétryne	834-12-8	212-634-7	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	
	Amitraz (+)	33089-61-1	251-375-4	2925 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
<u>M4</u>							
	Amitrole (+)	61-82-5	200-521-5	ex 2933 99 80	p(1)	b	
	Anthraquinone (+)	84-65-1	201-549-0	2914 61 00	p(1)-p(2)	b-b	
<u>M5</u>							
	Asulame (+)	3337-71-1 2302-17-2	222-077-1 218-953-8	ex 2935 90 90	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Composés d'arsenic				p(2)	sr	
	Fibres d'amiante (+):	1332-21-4 et autres					Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Crocidolite (#)	12001-28-4		2524 10 00	i	b	
	Amosite (#)	12172-73-5		2524 90 00	i	b	
	Antophyllite (#)	77536-67-5		2524 90 00	i	b	
	Actinolite (#)	77536-66-4		2524 90 00	i	b	
	Trémolite (#)	77536-68-6		2524 90 00	i	b	
	Chrysotile (+)	12001-29-5 ou 132207- 32-0		2524 90 00	i	b	

<u>▼ B</u>							
	Produit chimique	N° CAS	N° Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	Atrazine (+)	1912-24-9	217-617-8	2933 69 10	p(1)	b	
	Azinphos-éthyl	2642-71-9	220-147-6	2933 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
<b>▼</b> <u>M1</u>							
	Azinphos-méthyl (#)	86-50-0	201-676-1	2933 99 80	p(1)	b	
	Azocyclotin (+)	41083-11-8	255-209-1	2933 99 80	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Benfuracarbe (*)	82560-54-1		2932 99 00	p(1)	b	
	Bensultap	17606-31-4		2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
	Benzène (²)	71-43-2	200-753-7	2902 20 00	i(2)	sr	
	Benzidine et ses sels (+) Dérivés de la benzidine (+)	92-87-5, 36341-27-2 et autres	202-199-1, 252-984-8 et autres	2921 59 90	i(1)-i(2)	sr-b	
					i(2)	b	

Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
13						
Phtalate de benzyle et de butyle (BBP)	85-68-7	201-622-7	ex 2917 34 00	i(1) - i(2)	sr	
<u></u>						
Bêta-cyperméthrine (+)	65731-84-2	265-898-0	ex 2926 90 70	p(1)	ь	
5						
Binapacryl (#)	485-31-4	207-612-9	2916 19 50	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIG
				i(2)	b	à l'adresse www.pic.int/
1						
Bitertanol (+)	55179-31-2	259-513-5	2933 99 80	p(1)	ь	
Butraline (+)	33629-47-9	251-607-4	2921 49 00	p(1)	ь	
Cadmium et ses composés	7440-43-9 et autres	231-152-8 et autres	8107 3206 49 30 et autres	i(1)	sr	
Cadusafos (+)	95465-99-9	n.a.	2930 90 85	p(1)	b	
Calciférol (ergocalciférol)	50-14-6	200-014-9	2936 29 90	p(1)	ь	
Captafol (#)	2425-06-1	219-363-3	2930 50 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIO à l'adresse www.pic.int/
Carbaryl (+)	63-25-2	200-555-0	2924 29 95	p(1)-p(2)	b-b	
<u> </u>						
Carbendazime	10605-21-7	234-232-0	ex 2933 99 80	p(1)	b	

	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	► <u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
<u>M4</u>							
	Carbofuran (#)	1563-66-2	216-353-0	ex 2932 99 00	p(1)	b	
<u>B</u>							
,	Tétrachlorure de carbone	56-23-5	200-262-8	2903 14 00	i(2)	b	
	Carbosulfan (+)	55285-14-8	259-565-9	2932 99 85	p(1)	b	
	Cartap	15263-53-3		2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	
	Chinométhionate	2439-01-2	219-455-3	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
<u>M1</u>							
(	Chlorate (+)	7775-09-9 10137-74-3 7783-92-8 et autres	231-887-4 233-378-2 232-034-9	2829 11 00 2829 19 00 2843 29 00	p(1)	b	
<u>B</u>	Chlordiméforme (#)	6164-98-3	228-200-5	2925 21 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Chlorfénapyr (+)	122453-73-0		2933 99 90	p(1)	b	
	Chlorfenvinphos	470-90-6	207-432-0	2919 90 90	p(1)-p(2)	b-b	
	Chlorméphos	24934-91-6	246-538-1	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
	Chlorobenzilate (#)	510-15-6	208-110-2	2918 18 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Chloroforme	67-66-3	200-663-8	2903 13 00	i(2)	b	
<u>M5</u>							
(	Chloropicrine (+)	76-06-2	200-930-9	ex 2904 91 00	p(1)	b	
<u>M6</u>							
(	Chlorothalonil (+)	1897-45-6	217-588-1	ex 2926 90 70	p(1)	b	
	Chlorprophame (+)	101-21-3	202-925-7	ex 2924 29 70	p(1)	b	
<u> </u>							
	Chlorthal-diméthyle (+)	1861-32-1	217-464-7	2917 39 95	p(1)	b	

<u> Β</u>		1				1	
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	Chlozolinate (+)	84332-86-5	282-714-4	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
	Colécalciférol	67-97-0	200-673-2	2936 29 90	p(1)	b	
<b>7</b> <u>M1</u>							
	Cinidon-éthyl (+)	142891-20-1	S.O.	2925 19 95	p(1)	ь	
<u>M6</u>							
	Clothianidine (+)	210880-92-5	S.O.	ex 2934 10 00	p(1)	b	
<u>B</u>							
	Coumafuryl	117-52-2	204-195-5	2932 29 85	p(1)-p(2)	b-b	
	Créosote et substances apparen-	8001-58-9	232-287-5	2707 91 00			
	tées	61789-28-4	263-047-8				
		84650-04-4	283-484-8	3807 00 90			
		90640-84-9	292-605-3				
		65996-91-0	266-026-1		i(2)	ь	
		90640-80-5	292-602-7				
		65996-85-2	266-019-3				
		8021-39-4	232-419-1				
		122384-78-5	310-191-5				
	Crimidine	535-89-7	208-622-6	2933 59 95	p(1)	b	
	Cyanamide (+)	420-04-2	206-992-3	2853 00 90	p(1)	b	
	Cyanazine	21725-46-2	244-544-9	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	
<u>M3</u>							
	Cybutryne (+)	28159-98-0	248-872-3	ex 2933 69 80	p(2)	b	
<u>M1</u>							
	Cyclanilide (+)	113136-77-9	419-150-7	2924 29 98	p(1)	b	
	Cyfluthrine	68359-37-5	269-855-7	2926 90 95	p(1)	b	
<u>B</u>							
	Cyhalothrine	68085-85-8	268-450-2	2926 90 95	p(1)	b	

<b>▼</b> <u>B</u>							
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
<b>▼</b> <u>M1</u>							
	Cyhexatin (+)	13121-70-5	236-049-1	2931 90 90	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	DBB (di-µ-oxo-di-n-butylstan- nio-hydroxyborane/hydrogénobo- rate de dibutylétain)	75113-37-0	401-040-5	2931 00 95	i(1)	b	
<b>▼</b> <u>M6</u>							
	Desmédiphame (+)	13684-56-5	237-198-5	ex 2924 29 70	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M3</u>	-						
	Pentaoxyde de diarsenic (+)	1303-28-2	215-116-9	ex 2811 29 90	i(1) - i(2)	sr	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Diazinon (+)	333-41-5	206-373-8	2933 59 10	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M2</u>							
	Composés du dibutylétain	683-18-1 77-58-7 1067-33-0 et autres	211-670-0 201-039-8 213-928-8 et autres	ex 2931 90 80	i(2)	sr	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Dichlobénil (+)	1194-65-6	214-787-5	2926 90 95	p(1)	b	
	Dicloran (+)	99-30-9	202-746-4	2921 42 00	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M5</u>							
	Dichlorvos (+)	62-73-7	200-547-7	ex 2919 90 00	p(1)-p(2)	b-b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Dicofol (+)	115-32-2	204-082-0	2906 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
	Dicofol contenant < 78 % p, p'-dicofol ou 1 g/kg de DDT et composés apparentés du DDT (+)	115-32-2	204-082-0	2906 29 00	p(1)-p(2)	b-b	

	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	Chlorure de didécyl-diméthylam- monium	7173-51-5	230-525-2	2923 90 00	p(1)	b	
-						+	
	Phtalate de diisobutyle (+)	84-69-5	201-553-2	ex 2917 34 00	i(1) - i(2)	sr	
	2: (1/ :1 ()			20240000	40		
_	Diméthénamide (+)	87674-68-8	n.a.	2934 99 90	p(1)	b	
Ι	Diméthoate (+)	60-51-5	200-480-3	ex 2930 90 98	p(1)	b	
-	()				1()		
Ι	Diniconazole-M (+)	83657-18-5	n.a.	2933 99 80	p(1)	b	
	Dinitro-ortho-crésol (DNOC) et	534-52-1	208-601-1	2908 99 90	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PI
	ses sels (notamment sel d'ammo- nium, sel de potassium et sel de calcium) (#)	2980-64-5	221-037-0				à l'adresse www.pic.int/
		5787-96-2	_				
		2312-76-7	219-007-7				
Ī	Dinobuton	973-21-7	213-546-1	2920 90 10	p(1)-p(2)	b-b	
I	Dinosèbe et ses sels et esters (+)	88-85-7 et autres	201-861-7 et autres	2908 91 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PI
				2915 36 00	i(2)	b	à l'adresse www.pic.int/
I	Dinoterbe (+)	1420-07-1	215-813-8	2908 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
-							
(	Composés du dioctylétain	3542-36-7 870-08-6 16091-18-2 et autres	222-583-2 212-791-1 240-253-6 et autres	ex 2931 90 80	i(2)	sr	
-	Diphénylamine	122-39-4	204-539-4	2921 44 00	p(1)	b	
	Diquat, y compris le dibromure de diquat (+)	2764-72-9 85-00-7	220-433-0 201-579-4	ex 2933 99 80	p(1)	b	

<u>B</u>		<u> </u>		1	<u> </u>	D	D 1 1
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
<u>M4</u>							
	DPX KE 459 (flupyrsulfuron-méthyle) (*)	150315-10-9 144740-54-5	S.O.	ex 2935 90 90	p(1)	b	
B							
	Préparations en poudre pulvérisable contenant un mélange:			3808 99 90			Consulter la circulaire PI à l'adresse www.pic.int/
	de bénomyl en concentration supérieure ou égale à 7 %	17804-35-2	241-775-7	2933 99 90	p(1)	ь	
	de carbofuran en concentration supérieure ou égale à 10 %	1563-66-2	216-353-0	2932 99 85	p(2)	b	
	et de thirame en concentration supérieure ou égale à 15 % (#)	137-26-8	205-286-2	2930 30 00			
<u>M2</u>							
<u>B</u>							
	Éthalfluraline (+)	55283-68-6	259-564-3	2921 43 00	p(1)	b	
	Éthion	563-12-2	209-242-3	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
<u>M6</u>							
	Éthoprophos (+)	13194-48-4	236-152-1	ex 2930 90 98	p(1)	b	
<u>M1</u>							
	Éthoxysulfuron (+)	126801-58-9	s.o.	2933 59 95	p(1)	b	
В							
	Éthoxyquine (+)	91-53-2	202-075-7	2933 49 90	p(1)	b	
	Oxyde d'éthylène (Oxirane) (#)	75-21-8	200-849-9	2910 10 00	p(1)	b	Consulter la circulaire PIO à l'adresse www.pic.int/

<b>▼</b> <u>B</u>							
	Produit chimique	Nº CAS	N° Einecs	► <u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
<b>▼</b> <u>M6</u>							
	Fénamidone (+)	161326-34-7	S.O.	ex 2933 29 90	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Fenarimol (+)	60168-88-9	262-095-7	2933 59 95	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M2</u>							
	Oxyde de fenbutatine	13356-08-6	236-407-7	ex 2931 90 80	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Fénitrothion (+)	122-14-5	204-524-2	2920 19 00	p(1)	b	
	Fenpropathrine	39515-41-8	254-485-0	2926 90 95	p(1)-p(2)	b-b	
	Fenthion (+)	55-38-9	200-231-9	2930 90 85	p(1)	sr	
	Fentine-acétate (+)	900-95-8	212-984-0	2931 00 95	p(1)-p(2)	b-b	
	Fentine-hydroxide (+)	76-87-9	200-990-6	2931 00 95	p(1)-p(2)	b-b	
	Fenvalérate	51630-58-1	257-326-3	2926 90 95	p(1)	b	
	Ferbame	14484-64-1	238-484-2	2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	
<b>▼</b> <u>M4</u>							
	Fipronil (+)	120068-37-3	S.O.	ex 2933 19 90	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M5</u>							
	Flufénoxuron (+)	101463-69-8	417-680-3	ex 2924 21 00	p(1)-p(2)	b-sr	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Fluoroacétamide (*)	640-19-7	211-363-1	2924 12 00	p(1)	b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Flurénol	467-69-6	207-397-1	2918 19 85	p(1)-p(2)	b-b	
	Flurprimidol (+)	56425-91-3	n.a.	2933 59 95	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M6</u>							
	Flurtamone (+)	96525-23-4	s.o.	ex 2932 19 00	p(1)	b	

<b>▼</b> <u>B</u>							
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	Furathiocarbe	65907-30-4	265-974-3	2932 99 85	p(1)-p(2)	b-b	
<b>▼</b> <u>M6</u>							
	Glufosinate, y compris le glufosinate-ammonium (*)	51276-47-2 77182-82-2	257-102-5 278-636-6	ex 2931 39 90	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Guazatine (+)	108173-90-6 115044-19-4	236-855-3	3808 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
	Hexachloroéthane	67-72-1	200-666-4	2903 19 80	i(1)	ST	
	Hexazinone	51235-04-2	257-074-4	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	
<b>▼</b> <u>M6</u>							
	Imidaclopride	138261-41-3	s.o.	ex 2933 39 99	p(1)	sr	
<u>▼B</u>							
	Iminoctadine (Guazatine)	13516-27-3	236-855-3	2925 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
	Acide indole 3-acétique (+)	87-51-4	201-748-2	2933 99 80	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M4</u>							
	Iprodione (+)	36734-19-7	253-178-9	ex 2933 21 00	p(1)	b	
	Isoproturon (*)	34123-59-6	251-835-4	ex 2924 21 00	p(1)	b	
<u>▼B</u>							
	Isoxathion	18854-01-8	242-624-8	2934 99 90	p(1)	b	
	Malathion	121-75-5	204-497-7	2930 90 99	p(2)	b	

V <u>Б</u>							
	Produit chimique	Nº CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	A) Hydrazide maléique et ses sels autres que sels de choline, de potassium et de sodium	123-33-1	204-619-9	2933 99 90	p(1)	b	
	b) Sels de choline, de potassium et de sodium de l'hydrazide maléique contenant plus de 1 mg/kg d'hydrazine non liée, exprimé en équivalent acide	61167-10-0, 51542-52-0, 28330-26-9	257-261-0, 248-972-7	2933 99 90			
	Composés du mercure, y compris composés inorganiques et composés du type alkylmercure, alkyloxyalkyle et arylmercure, excepté les composés du mercure figurant à l'annexe V (#)	62-38-4, 26545-49-3 et autres	200-532-5, 247-783-7 et autres	2852 00 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
<b>▼</b> M4							
	Linuron (+)	330-55-2	206-356-5	ex 2928 00 90	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M5</u>							
<b>▼</b> M4							
	Manèbe (+)	12427-38-2	235-654-8	ex 3824 99 93	p(1)-p(2)	b-b	
<b>▼</b> <u>M3</u>							
	Méthamidophos (#)	10265-92-6	233-606-0	ex 2930 80 00	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Méthidathion	950-37-8	213-449-4	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
	Methomyl	16752-77-5	240-815-0	2930 90 99	p(2)	b	
	Bromométhane (+)	74-83-9	200-813-2	2903 39 11	p(1)-p(2)	b-b	

Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels auc notification n'est requ
Nitrofène (+)	1836-75-5	217-406-0	2909 30 90	p(1)-p(2)	b-b	
Nonylphénols C <sub>6</sub> H <sub>4</sub> (OH)C <sub>9</sub> H <sub>19</sub> (+)	25154-52-3 (nonylphé- nol)	246-672-0	2907 13 00	i(1)	sr	
	84852-15-3 (4- nonyl- phénol ramifié)	284-325-5				
	11066-49-2 (isononyl phénol),	234-284-4				
	90481-04-2 (phénol, nonyl-, ramifié),	291-844-0				
	104-40-5(p-nonylphé- nol) et autres	203-199-4 et autres				
Éthoxylates de nonylphénol	9016-45-9, 26027-38-3,		3402 13 00	i(1)	sr	
$(C_2H_4O)_nC_{15}H_{24}O$ (+)	68412-54-4, 37205-87- 1, 127087-87-0 et autres			p(1)-p(2)	b-b	
Oxyde de diphényle, dérivé octabromé (+)	32536-52-0	251-087-9	2909 30 38	i(1)	sr	
Ométhoate	1113-02-6	214-197-8	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Oxadiargyl (+)	39807-15-3	254-637-6	2934 99 90	p(1)	b	
Orthosulfamuron (+)	213464-77-8	s.o.	ex 2933 59 95	p(1)	b	
Oxasulfuron (+)	144651-06-9	s.o.	ex 2935 90 90	p(1)	b	
Oxydéméton-méthyl (+)	301-12-2	206-110-7	2930 90 85	p(1)	b	

¥ <u>Б</u>							
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	Paraquat (+)	4685-14-7	225-141-7	2933 39 99	p(1)	b	
		1910-42-5	217-615-7				
		2074-50-2	218-196-3				
	Parathion (#)	56-38-2	200-271-7	2920 11 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Pébulate	1114-71-2	214-215-4	2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	
<b>▼</b> <u>M2</u>							
	Pentachloroéthane	76-01-7	200-925-1	ex 2903 19 80	i(2)	sr	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Pentachlorophénol et ses sels et esters (#)	87-86-5 et autres	201-778-6 et autres	2908 11 00 2908 19 00 et autres	p(1)-p(2)	b-sr	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
<u>₩1</u>	Sulfonates de perfluorooctane (SPFO) C8F17SO2X [X = OH, sel métallique (O-M+), halogénure, amide, et autres dérivés, y compris les polymères] (*)/(#)	1763-23-1 2795-39-3 70225-14-8 56773-42-3 4151-50-2 57589-85-2 68081-83-4 et autres	217-179-8 220-527-1 274-460-8 260-375-3 223-980-3 260-837-4 268-357-7	2904 90 95 2904 90 95 2922 12 00 2923 90 00 2935 00 90 2924 29 98 3824 90 97	i(1)	sr	
<u>▼B</u>							
	Perméthrine	52645-53-1	258-067-9	2916 20 00	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M6</u>							
	Phorate (+)	298-02-2	206-052-2	ex 2930 90 98	p(1)	b	
<u>▼B</u>							
	Phosalone (+)	2310-17-0	218-996-2	2934 99 90	p(1)	b	

<b>▼</b> <u>B</u>							
	Produit chimique	Nº CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	Phosphamidon (préparations liquides solubles de la substance, contenant plus de 1 000 grammes de principe actif par litre) (#)	13171-21-6 [mélange, isomères (E) & (Z)] 23783-98-4 [isomère (Z)] 297-99-4 [isomère (E)]	236-116-5	2924 12 00 3808 50 00	p(1)-p(2)	b-b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
<b>▼</b> <u>M2</u>							
	Composés du plomb	598-63-0 1319-46-6 7446-14-2 7784-40-9 7758-97-6 1344-37-2 25808-74-6 13424-46-9 301-04-2 7446-27-7 15245-44-0 et autres	209-943-4 215-290-6 231-198-9 232-064-2 231-846-0 215-693-7 247-278-1 236-542-1 206-104-4 231-205-5 239-290-0 et autres	ex 2836 99 17 ex 3206 49 70 ex 2833 29 60 ex 2842 90 80 ex 2841 50 00 ex 3206 20 00 ex 2826 90 80 ex 2850 00 60 ex 2915 29 00 ex 2835 29 90 ex 2908 99 00	i(2)	sr	
<b>▼</b> <u>M4</u>							
	Picoxystrobine (+)	117428-22-5	S.O.	ex 2933 39 99	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Biphényles polybromés (PBB), excepté l'hexabromobiphényle (#)	13654-09-6, 27858-07- 7 et autres	237-137-2, 248-696-7 et autres	2903 69 90	i(1)	ST	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Terphényles polychlorés (PCT) (#)	61788-33-8	262-968-2	2903 69 90	i(1)	b	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Procymidone (+)	32809-16-8	251-233-1	2925 19 95	p(1)	b	
	Propachlore (+)	1918-16-7	217-638-2	2924 29 98	p(1)	b	
	Propanil	709-98-8	211-914-6	2924 29 98	p(1)	b	
	Prophame	122-42-9	204-542-0	2924 29 95	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M5</u>							
	Propargite (+)	2312-35-8	219-006-1	ex 2920 90 70	p(1)	b	

<b>V</b> <u>Б</u>							
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
<u>M4</u>							
	Tous les composés du tributylétain, y compris:			ex 2931 20 00	p(1)-p(2) i(1)-i(2)	b-b sr-sr	
	Oxyde de tributylétain	56-35-9	200-268-0	ex 2931 20 00			
	Fluorure de tributylétain	1983-10-4	217-847-9	ex 2931 20 00			
	Méthacrylate de tributylétain	2155-70-6	218-452-4	ex 2931 20 00			
	Benzoate de tributylétain	4342-36-3	224-399-8	ex 2931 20 00			
	Chlorure de tributylétain	1461-22-9	215-958-7	ex 2931 20 00			
	Linoléate de tributylétain	24124-25-2	246-024-7	ex 2931 20 00			
	Naphténate de tributylétain (#)	85409-17-2	287-083-9	ex 2931 20 00			
	Trichlorfon (#)	52-68-6	200-149-3	ex 2931 39 90	p(1)-p(2)	b-b	
▼ <u>M2</u>							
	Trichlorobenzène	120-82-1	204-428-0	ex 2903 99 90	i(2)	sr	
<b>▼</b> <u>M3</u>							
	Triclosan (+)	3380-34-5	222-182-2	ex 2909 50 00	p(2)	ь	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Tricyclazole (+)	41814-78-2	255-559-5	2934 99 90	p(1)	ь	
	Tridémorphe	24602-86-6	246-347-3	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
<b>▼</b> <u>M3</u>							
	Triflumuron	64628-44-0	264-980-3	ex 2924 21 00	p(2)	b	
▼ <u>B</u>							
	Trifluralin (+)	1582-09-8	216-428-8	2921 43 00	p(1)	ь	

	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Sous-catégorie (*)	Restriction d'utilisation (**)	Pays pour lesquels aucune notification n'est requise
	Composés triorganostanniques autres que les composés de tributylétain (+)	_	_	2931 00 95 et autres	p(2) i(2)	sr sr	
<b>▼</b> M3	()						
-	Phosphate de tris(2-chloroé- thyle) (+)	115-96-8	204-118-5	ex 2919 90 00	i(1) - i(2)	sr	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Phosphate de tris (2,3 dibromopropyle) (**)	126-72-7	204-799-9	2919 10 00	i(1)	sr	Consulter la circulaire PIC à l'adresse www.pic.int/
	Oxyde de tri(aziridine-1-yl)phosphine (+)	545-55-1	208-892-5	2933 99 90	i(1)	sr	
	Vamidothion	2275-23-2	218-894-8	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
	Vinclozoline (+)	50471-44-8	256-599-6	2934 99 90	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>M1</u>							
	Warfarine	81-81-2	201-377-6	2932 20 90	p(1)	b	
<b>▼</b> <u>B</u>							
	Zinèbe	12122-67-7	235-180-1	2930 20 00 or 3824 90 97	p(1)	b	

<sup>(\*)</sup> Sous-catégorie p(1) – pesticides du groupe des produits phytopharmaceutiques; p(2) – autres pesticides, y compris biocides; i(1) – produits chimiques industriels à usage professionnel et i(2) – produits chimiques industriels grand public.

<sup>(\*\*)</sup> Restriction d'utilisation: sr - strictement réglementé, b - interdit (pour la ou les sous-catégories considérées) en vertu de la législation de l'Union.

<sup>(1)</sup> Cette inscription n'a aucune incidence sur l'inscription existante pour le cis-1,3-dichloropropène (n° CAS 10061-01-5).

<sup>(2)</sup> Sauf les carburants qui relèvent de la directive 98/70/CE du Parlement européen et du Conseil du 13 octobre 1998 concernant la qualité de l'essence et des carburants diesel (JO L 350 du 28.12.1998, p. 58).

N° CAS = numéro du Chemical Abstracts Service Registry.

<sup>(\*)</sup> Produit chimique soumis ou partiellement soumis à la procédure PIC.

<sup>(†)</sup> Produit chimique répondant aux critères requis pour être soumis à la notification PIC.

M2 (\*\*\*) Le préfixe «ex» devant un code signifie que d'autres produits chimiques que ceux visés dans la colonne «Produits chimiques» peuvent également relever de cette rubrique ◀

(visée à l'article 11)

Cette liste contient les produits chimiques qui répondent aux critères requis pour être soumis à la notification PIC. Les produits chimiques qui font déjà l'objet de la procédure PIC n'y figurent pas; ils sont énumérés dans la partie 3 de la présente annexe.

	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
	1,3-dichloropropène	542-75-6	208-826-5	2903 29 00	p	b
	2-naphthylamine (naphtalène- 2-amine) et ses sels	91-59-8, 553-00-4, 612-52-2 et autres	202-080-4, 209-030-0, 210- 313-6 et autres	2921 45 00	i	b
<b>▼</b> <u>M3</u>						
	3-décén-2-one	10519-33-2	234-059-0	ex 2914 19 90	p	b
<u>▼</u> B						
	4-aminobiphényle (biphényl-4-amine) et ses sels	92-67-1, 2113-61-3 et autres	202-177-1 et autres	2921 49 80	i	ь
	4-Nitrobiphényle	92-92-3	202-204-7	2904 20 00	i	b
<b>▼</b> <u>M3</u>						
	5-tert-butyl-2,4,6-trinitro-m-xylène	81-15-2	201-329-4	ex 2904 20 00	i	ST
<b>▼</b> <u>B</u>						
	Acéphate	30560-19-1	250-241-2	2930 90 85	p	b

<b>▼</b> <u>B</u>						
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
<b>▼</b> <u>M5</u>						
	Acétochlore	34256-82-1	251-899-3	ex 2924 29 70	p	ь
	Acide 2-naphtyloxyacétique	120-23-0	204-380-0	ex 2918 99 90	p	b
<u>▼B</u>						
	Amitraz	33089-61-1	251-375-4	2925 29 00	p	b
<b>▼</b> <u>M4</u>						
	Amitrole	61-82-5	200-521-5	ex 2933 99 80	p	ь
<u>▼B</u>						
	Anthraquinone	84-65-1	201-549-0	2914 61 00	p	ь
	Fibres d'amiante: Chrysotile	12001-29-5 or 132207-32-0		2524 90 00	i	b
<b>▼</b> <u>M5</u>						
	Asulame	3337-71-1 2302-17-2	222-077-1 218-953-8	ex 2935 90 90	p	b
<b>▼</b> <u>B</u>		2302 17 2	210 703 0			
' <u>=</u>	Atrazine	1912-24-9	217-617-8	2933 69 10		b
<b>▼</b> <u>M1</u>	Attazine	1912-24-9	217-017-8	2933 09 10	p	
▼ <u>C1</u>						
, <u>U1</u>	Azocyclotin	41083-11-8	255-209-1	2933 99 80	p	b
<b>▼</b> <u>B</u>						
	Benfuracarbe	82560-54-1	n.a.	2932 99 00	p	ь
	Benzidine et ses sels	92-87-5, 36341-27-2 et autres	202-199-1, 252-984-8 et autres	2921 59 90	i	sr

	270.01.0	270.77		~	
Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
Dérivés de la benzidine	_				
Phtalate de benzyle et butyle (BBP)	de 85-68-7	201-622-7	ex 2917 34 00	i	sr
Bêta-cyperméthrine	65731-84-2	265-898-0	ex 2926 90 70	p	b
1					
Bitertanol	55179-31-2	259-513-5	2933 99 80	p	b
Butraline	33629-47-9	251-607-4	2921 49 00	p	b
Cadusafos	95465-99-9	n.a.	2930 90 99	p	b
Carbaryl	63-25-2	200-555-0	2924 29 95	p	b
4					
Carbosulfan	55285-14-8	259-565-9	2932 99 00	p	b
1 Chlorate	7775-09-9 10137-74-3	231-887-4 233-378-2	2829 11 00 2829 19 00	p	b
	7783-92-8 et autres	232-034-9	2843 29 00		
Chlorfénapyr	122453-73-0		2933 99 90	p	sr

▼ <u>B</u>						1
	Produit chimique	Nº CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
<b>▼</b> <u>M5</u>						
	Chloropicrine	76-06-2	200-930-9	ex 2904 91 00	p	b
<b>▼</b> <u>M6</u>		1007 47 6		202600.50		
	Chlorothalonil	1897-45-6	217-588-1	ex 2926 90 70	p	b
<b>▼</b> D	Chlorprophame	101-21-3	202-925-7	ex 2924 29 70	p	b
▼ <u>B</u>	Chlorthal-diméthyl	1861-32-1	217-464-7	2917 39 95	p	b
	Chlozolinate	84332-86-5	282-714-4	2934 99 90	p	b
▼ <u>M1</u> ▼ C1						
	Cinidon-éthyl	142891-20-1	s.o.	2925 19 95	p	b
▼ <u>M6</u>	Clothianidine	210880-92-5	s.o.	ex 2934 10 00	p	sr
▼ <u>M5</u>						
<b>7</b> <u>M3</u>	-					
	Cybutryne	28159-98-0	248-872-3	ex 2933 69 80	p	b
7 <u>M1</u> 7 <u>C1</u>						
<u> </u>	Cyclanilide	113136-77-9	419-150-7	2924 29 98	p	b
	Cyhexatin	13121-70-5	236-049-1	2931 90 90	p	b
▼ <u>M6</u>	Desmédiphame	13684-56-5	237-198-5	ex 2924 29 70		h
<b>▼</b> M3	Desineuiphanie	13004-30-3	237-190-3	CA 2924 29 /U	p	b
v <u>1<b>v1</b>J</u>	Pentaoxyde de diarsenic	1303-28-2	215-116-9	ex 2811 29 90	i	sr
<u>B</u>	Diazinon	333-41-5	206-373-8	2933 59 10		
	DIAZIIIOII	333-41-3	200-3/3-6	2733 39 10	p	sr

<b>▼</b> <u>B</u>						
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
<b>▼</b> <u>M6</u>						
	Éthoprophos	13194-48-4	236-152-1	ex 2930 90 98	p	b
▼ <u>M1</u> ▼ <u>C1</u>						
	Éthoxysulfuron	126801-58-9	S.O.	2933 59 95	p	ь
<u>▼B</u>						
	Éthoxyquine	91-53-2	202-075-7	2933 49 90	p	b
<b>▼</b> <u>M6</u>						
	Fénamidone	161326-34-7	S.O.	ex 2933 29 90	p	b
<b>▼</b> <u>B</u>						
	Fenarimol	60168-88-9	262-095-7	2933 59 95	p	b
▼ <u>M2</u>						
	Oxyde de fenbutatine	13356-08-6	236-407-7	ex 2931 90 80	p	b
<u>▼B</u>						
	Fenitrothion	122-14-5	204-524-2	2920 19 00	p	sr
	Fenthion	55-38-9	200-231-9	2930 90 85	p	sr
	Fentine-acétate	900-95-8	212-984-0	2931 00 95	р	b
	Fentine-hydroxyde	76-87-9	200-990-6	2931 00 95	p	b

<b>▼</b> <u>B</u>						
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
<b>▼</b> <u>M4</u>						
	Fipronil	120068-37-3	s.o.	ex 2933 19 90	p	sr
<b>▼</b> <u>M5</u>						
	Flufénoxuron	101463-69-8	417-680-3	ex 2924 21 00	p	sr
<b>▼</b> <u>B</u>						
	Flurprimidol	56425-91-3	n.a.	2933 59 95	p	b
<b>▼</b> <u>M6</u>						
	Flurtamone	96525-23-4	s.o.	ex 2932 19 00	p	b
	Glufosinate, y compris le glufosinate-ammonium	51276-47-2 77182-82-2	257-102-5 278-636-6	ex 2931 39 90	p	b
<b>▼</b> <u>B</u>	Guazatine	108173-90-6 115044-19-4	236-855-3	3808 99 90	p	b
	Acide indol-acétique	87-51-4	201-748-2	2933 99 80	p	ь
<b>▼</b> <u>M4</u>						
	Iprodione	36734-19-7	253-178-9	ex 2933 21 00	p	b
	Isoproturon	34123-59-6	251-835-4	ex 2924 21 00	р	sr
	Linuron	330-55-2	206-356-5	ex 2928 00 90	р	b
	Manèbe	12427-38-2	235-654-8	ex 3824 99 93	p	b
<b>▼</b> <u>M3</u>						
<b>▼</b> <u>B</u>						
	Bromure de méthyle	74-83-9	200-813-2	2903 39 11	p	b

_	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	<u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
Pa	nrathion-méthyl (#)	298-00-0	206-050-1	2920 11 00	p	b
dir	onométhyl-dibromo- phényl méthane om commercial: DBBT	99688-47-8	401-210-1	2903 69 90	i	b
dip No	onométhyl-dichloro- phényl méthane; om commercial: Ugilec 121 ı Ugilec 21	_	400-140-6	2903 69 90	i	b
ph	onométhyl-tétrachlorodi- iényl méthane; om commercial: Ugilec 141	76253-60-6	278-404-3	2903 69 90	i	b
5						
Na	aled	300-76-5	206-098-3	ex 2919 90 00	p	b
_						
Ni	icotine	54-11-5	200-193-3	2939 99 00	p	b
Ni	itrofène	1836-75-5	217-406-0	2909 30 90	p	b
	onylphénols	25154-52-3 (nonylphénol)	246-672-0	2907 13 00	i	sr
$C_6$	<sub>5</sub> H <sub>4</sub> (OH)C <sub>9</sub> H <sub>19</sub>	84852-15-3 (4- nonylphénol ramifié),	284-325-5			
		11066-49-2 (isononylphé- nol),	234-284-4			
		90481-04-2 (phénol, nonyl-, ramifié),	291-844-0			
		104-40-5 (p-nonylphénol) et autres	203-199-4 et autres			
	hoxylates de nonylphénol C <sub>2</sub> H <sub>4</sub> O) <sub>n</sub> C <sub>15</sub> H <sub>24</sub> O	9016-45-9, 26027-38-3, 68412-54-4, 37205-87-1, 127087-87-0 et autres		3402 13 00	i p	sr b

<b>▼</b> <u>B</u>						
	Produit chimique	Nº CAS	Nº Einecs	► <u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
<b>▼</b> <u>M4</u>						
	Picoxystrobine	117428-22-5	s.o.	ex 2933 39 99	p	ь
<b>▼</b> <u>B</u>						
	Procymidone	32809-16-8	251-233-1	2925 19 95	p	ь
	Propachlore	1918-16-7	217-638-2	2924 29 98	p	b
<b>▼</b> <u>M5</u>						
	Propanil	709-98-8	211-914-6	ex 2924 29 70	р	b
	Propargite	2312-35-8	219-006-1	ex 2920 90 70	p	b
▼ <u>M6</u>	Propinèbe	12071-83-9 9016-72-2	235-134-0	ex 2930 20 00	p	b
<b>▼</b> <u>B</u>	Propisochlore	86763-47-5	n.a.	2924 29 98	p	b
<b>▼</b> <u>M6</u>	Pymétrozine	123312-89-0	s.o.	ex 2933 69 80	p	b
<u>▼B</u>	Pyrazophos	13457-18-6	236-656-1	2933 59 95	p	b
<b>▼</b> <u>M6</u>	Quinoxyfène	124495-18-7	S.O.	ex 2933 49 90	p	b
<u>▼</u> B	Quintozène (pentachloronitro- benzène)	82-68-8	201-435-0	2904 90 85	p	ь
▼ <u>M1</u> ▼ <u>C1</u>	Detform	02.70.4	201.501.0	2022.00.00		
<b>▼</b> D	Roténone	83-79-4	201-501-9	2932 99 00	p	sr
<u>▼B</u>	Simazine	122-34-9	204-535-2	2933 69 10	p	Ъ

<b>▼</b> <u>B</u>						
	Produit chimique	Nº CAS	Nº Einecs	► <u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
	Tecnazène	117-18-0	204-178-2	2904 90 85	p	b
<b>▼</b> <u>M3</u>						
	Tépraloxydime	149979-41-9	s.o.	ex 2932 99 00	p	b
<b>▼</b> <u>M6</u>						
	Thiaméthoxame	153719-23-4	s.o.	ex 2934 10 00	p	sr
<b>▼</b> <u>B</u>						
	Thiobencarbe	28249-77-6	248-924-5	2930 20 00	p	b
	Thiodicarbe	59669-26-0	261-848-7	2930 90 85	p	b
<b>▼</b> <u>M6</u>						
	Thirame	137-26-8	205-286-2	ex 2930 30 00	p	sr
<b>▼</b> <u>B</u>						
	Tolylfluanide	731-27-1	211-986-9	2930 90 85	p	SI

02012R0649 — I
FR –
-01.09.2020
005.00

v <u>Б</u>						
	Produit chimique	N° CAS	Nº Einecs	► <u>M2</u> Code NC (***) ◀	Catégorie (*)	Restriction d'emploi (**)
<b>▼</b> <u>M4</u>						
	Triasulfuron	82097-50-5	S.O.	ex 2935 90 90	p	b
<b>▼</b> <u>M3</u>						
	Triclosan	3380-34-5	222-182-2	ex 2909 50 00	р	b
<u>▼B</u>						
	Tricyclazole	41814-78-2	255-559-5	2934 99 90	p	b
	Trifluraline	1582-09-8	216-428-8	2921 43 00	p	b
	Composés triorganostanniques autres que les composés de tributylétain	_	_	2931 00 95 et autres	p	sr
▼ <u>M3</u>	Phosphate de tris(2-chloroé- thyle)	115-96-8	204-118-5	ex 2919 90 00	i	sr
<u>▼</u> <u>B</u>	Vinclozoline	50471-44-8	256-599-6	2934 99 90	p	b

<sup>(\*)</sup> Catégorie: p – pesticides; i – produits chimiques industriels.

<sup>(\*\*)</sup> Restriction d'utilisation: sr – strictement réglementé, b – interdit (pour la ou les catégories considérées).N° CAS = numéro du Chemical Abstracts Service Registry.

(\*\*) Produit chimique soumis ou partiellement soumis à la procédure PIC.

▶ M2 (\*\*\*) Le préfixe «ex» devant un code signifie que d'autres produits chimiques que ceux visés dans la colonne «Produits chimiques» peuvent également relever de cette rubrique ◀

### Liste des produits chimiques soumis à la procédure PIC

(visée aux articles 13 et 14)

(les catégories indiquées sont celles qui sont utilisées dans la convention)

Produit chimique	Numéro(s) CAS correspondant(s)	► <u>M2</u> Code SH Substance pure (**) ◀	► <u>M2</u> Code SH Mélanges contenant la substance (**) ◀	Catégorie
2,4,5-T et ses sels et esters	93-76-5 (#)	2918.91	3808.50	Pesticide
Alachlore	15972-60-8	2924.25	3808.93	Pesticide
Aldicarbe	116-06-3	2930.80	3808.91	Pesticide
Aldrine (*)	309-00-2	2903.52	3808.50	Pesticide
<u></u>				
Azinphos-méthyl	86-50-0	2933.99	3808.10	Pesticide
Binapacryl	485-31-4	2916.19	3808.50	Pesticide
Carbofuran	1563-66-2	ex 2932.99	3808.91	Pesticide
			3808.59	
Captafol	2425-06-1	2930.50	3808.50	Pesticide
Chlordane (*)	57-74-9	2903.52	3808.50	Pesticide
Chlordiméforme	6164-98-3	2925.21	3808.50	Pesticide
Chlorobenzilate	510-15-6	2918.18	3808.50	Pesticide
DDT (*)	50-29-3	2903.62	3808.50	Pesticide
Dieldrine (*)	60-57-1	2910.40	3808.50	Pesticide

	Produit chimique	Numéro(s) CAS correspondant(s)	► <u>M2</u> Code SH Substance pure (**) ◀	► M2 Code SH Mélanges contenant la substance (**) ◀	Catégorie
<u> 16</u>	Phorate	298-02-2	2930.90	3808.50	Pesticide
	Toxaphène (*)	8001-35-2	-	3808.50	Pesticide
	Préparations en poudre pulvérisable contenant un mélange: de bénomyl en concentration supérieure ou égale à 7 %, de carbofuran en concentration supérieure ou égale à 10 % et de thirame en concentration supérieure ou égale à 15 %	17804-35-2 1563-66-2 137-26-8		3808.92	Préparation pesticide extrêmement dangereuse
<u>13</u>	Méthamidophos	10265-92-6	ex 2930.80	ex 3808.59	Pesticide
	Parathion-méthyl (concentrés émulsi- fiables renfermant au moins 19,5 % de principe actif, et poussières conte- nant au moins 1,5 % de principe actif)	298-00-0	2920.11	3808.50	Préparation pesticide extrêmement dangereuse
	Phosphamidon (préparations liquides solubles de la substance, contenant plus de 1 000 grammes de principe actif par litre)		2924.12	3808.50	Préparation pesticide extrêmement dangereuse
	Mélange, isomères (E) & (Z)	13171-21-6			
	Isomère (Z)	23783-98-4			
	Isomère (E)	297-99-4			
	Fibres d'amiante:		2524.10 2524.90	6811.40 6812.80 6812.91 6812.92 6812.93 6812.99 6813.20	Produit industriel

02012
2KU64
.9 —
F.
01.0
02012R0649 - FR - 01.09.2020
0 - 0
ı≍

	Produit chimique	Numéro(s) CAS correspondant(s)	► <u>M2</u> Code SH Substance pure (**) ◀	► <u>M2</u> Code SH Mélanges contenant la substance (**) ◀	Catégorie
<b>▼</b> <u>M4</u>					
	Tous les composés du tributylétain, y compris:		ex 2931.20	3808.59	Pesticide Produit industriel
	Oxyde de tributylétain	56-35-9	ex 2931.20		
	Fluorure de tributylétain	1983-10-4	ex 2931.20		
	Méthacrylate de tributylétain	2155-70-6	ex 2931.20		
	Benzoate de tributylétain	4342-36-3	ex 2931.20		
	Chlorure de tributylétain	1461-22-9	ex 2931.20		
	Linoléate de tributylétain	24124-25-2	ex 2931.20		
	Naphténate de tributylétain (#)	85409-17-2	ex 2931.20		
	Trichlorfon	52-68-6	ex 2931.39	3808.91	Pesticide
<b>▼</b> <u>B</u>					
	Phosphate de tris(2,3-dibromopropyle)	126-72-7	2919.10	3824.83	Produit industriel

<sup>(\*)</sup> Ces substances font l'objet d'une interdiction d'exportation conformément à l'article 15, paragraphe 2, et à l'annexe V du présent règlement.

(\*) Seuls les numéros CAS des composés de base sont indiqués.

▶ M2 (\*\*) Le préfixe «ex» devant un code signifie que d'autres produits chimiques que ceux visés dans la colonne «Produits chimiques» peuvent également relever de cette rubrique. ◀

#### ANNEXE II

#### NOTIFICATION D'EXPORTATION

Les informations ci-après sont requises en application de l'article 8:

- 1. Identité de la substance à exporter:
  - a) nom selon la nomenclature de l'Union internationale de chimie pure et appliquée;
  - b) autres dénominations (par exemple dénomination ISO, nom usuel, dénominations commerciales et abréviations);
  - c) numéro Einecs (inventaire européen des produits chimiques commercialisés) et numéro CAS (Chemical Abstracts Service);
  - d) numéro CUS (inventaire douanier européen des substances chimiques) et code de la nomenclature combinée;
  - e) principales impuretés présentes dans la substance, lorsque cette précision s'impose.
- 2. Identité du mélange à exporter:
  - a) dénomination commerciale et/ou désignation du mélange;
  - b) pour chaque substance figurant à l'annexe I, pourcentage et informations spécifiées au point 1;
  - c) numéro CUS (inventaire douanier européen des substances chimiques) et code de la nomenclature combinée;
- 3. Identité de l'article à exporter:
  - a) dénomination commerciale et/ou désignation de l'article;
  - b) pour chaque substance figurant à l'annexe I, pourcentage et informations spécifiées au point 1.
- 4. Informations concernant l'exportation:
  - a) pays de destination;
  - b) pays d'origine;
  - c) date prévue de la première exportation de l'année;
  - d) estimation de la quantité de produit chimique qui sera exportée vers le pays concerné durant l'année;
  - e) utilisation prévue dans le pays de destination, si l'information est connue, et informations concernant la ou les catégories correspondantes de cette utilisation dans la convention;

#### **▼**B

- f) nom, adresse et autres précisions concernant la personne physique ou morale importatrice;
- g) nom, adresse et autres précisions concernant l'exportateur.
- 5. Autorités nationales désignées:
  - a) nom, adresse, numéros de téléphone et de télex, numéro de télécopieur ou adresse électronique de l'autorité désignée dans l'Union, auprès de laquelle il est possible d'obtenir des informations complémentaires;
  - b) nom, adresse, numéros de téléphone et de télex, numéro de télécopieur ou adresse électronique de l'autorité désignée du pays importateur.
- Informations sur les précautions à prendre, y compris la catégorie de danger et de risque, et conseils de prudence.
- Résumé des propriétés physico-chimiques, toxicologiques et écotoxicologiques.
- 8. Utilisation du produit chimique dans l'Union:
  - a) utilisations, catégorie(s) au titre de la convention et sous-catégorie(s) de l'Union faisant l'objet de mesures de réglementation (interdiction ou réglementation stricte);
  - b) utilisations du produit chimique qui ne sont pas strictement réglementées ni interdites (catégories et sous-catégories d'utilisation telles que définies à l'annexe I du règlement);
  - c) estimation, si possible, des quantités de produit chimique produites, importées, exportées et utilisées.
- Informations sur les précautions à prendre pour limiter l'exposition au produit chimique et réduire les émissions de celui-ci.
- 10. Résumé des restrictions réglementaires et justification de celles-ci.
- 11. Résumé des informations précisées à l'annexe IV, points 2 a), 2 c) et 2 d).
- 12. Informations supplémentaires fournies spontanément par la partie exportatrice ou informations supplémentaires visées à l'annexe IV, demandées par la partie importatrice.

### ANNEXE III

# Renseignements que les autorités nationales désignées des États membres doivent fournir à la Commission en application de l'article 10

- 1. Récapitulatif des quantités de produits chimiques (sous la forme de substances, de mélanges ou d'articles) inscrits à l'annexe I qui ont été exportées au cours de l'année précédente.
  - a) Année durant laquelle les exportations ont eu lieu.
  - b) Tableau récapitulant les quantités de produits chimiques exportées (sous la forme de substances, de mélanges ou d'articles), comme indiqué cidessous:

2. Liste des personnes physiques ou morales important des produits chimiques dans une partie ou un autre pays

Produit chimique	Pays importateur	Personne importa- trice	Adresse et autres précisions concernant la personne importa- trice

#### ANNEXE IV

# Notification d'un produit chimique interdit ou strictement réglementé au secrétariat de la convention

INFORMATIONS À FOURNIR POUR LES NOTIFICATIONS EN

		APPLICATION DE L'ARTICLE 11
Le	s n	otifications comportent les renseignements suivants:
1.	Pro	opriétés, identification et utilisations
	a)	Nom usuel;
	b)	nom chimique selon une nomenclature internationalement reconnue [par exemple, celle de l'Union internationale de chimie pure et appliquée (UICPA)], si une telle nomenclature existe;
	c)	dénominations commerciales et noms des mélanges;
	d)	numéros de code: numéro du Chemical Abstracts Service (CAS), du système harmonisé de désignation et de codification des marchandises, et autres numéros;
	e)	informations sur la catégorie de danger du produit chimique, lorsqu'il fait l'objet d'une classification;
	f)	utilisation(s) du produit chimique:
		— dans l'Union,
		— ailleurs (si l'information est connue);
	g)	propriétés physico-chimiques, toxicologiques et écotoxicologiques.
2.	M	esure de réglementation finale
	a)	Renseignements sur la mesure de réglementation finale:
		i) résumé de la mesure de réglementation finale;
		ii) références du document de réglementation;
		iii) date d'entrée en vigueur de la mesure de réglementation finale;
		iv) la mesure de réglementation finale a-t-elle été prise après une évalua- tion des risques ou des dangers? Dans l'affirmative, donner des préci- sions sur cette évaluation, notamment sur la documentation utilisée;

- v) justification de la mesure de réglementation finale, sur les plans de la santé des personnes, notamment celle des consommateurs et des travailleurs, ou de l'environnement;
- vi) résumé des dangers et des risques liés au produit chimique pour la santé des personnes, notamment celle des consommateurs et des travailleurs, ou pour l'environnement, et effets escomptés de la mesure de réglementation finale;
- b) catégories pour lesquelles la mesure de réglementation finale a été prise et, pour chaque catégorie:
  - i) utilisations interdites par la mesure de réglementation finale;
  - ii) utilisations qui demeurent autorisées;
  - iii) estimation, lorsque possible, des quantités de produit chimique produites, importées, exportées et utilisées;
- c) dans la mesure du possible, indication de l'intérêt probable de la mesure de réglementation finale pour d'autres États et régions;
- d) autres renseignements utiles, dont:
  - i) évaluation de l'impact socio-économique de la mesure de réglementation finale;
  - ii) informations sur les éventuelles solutions de remplacement et leurs risques respectifs, notamment:
    - stratégies de lutte intégrée contre les nuisibles,
    - méthodes et procédés industriels, y compris technologie propre.

#### ANNEXE V

#### Produits chimiques et articles interdits d'exportation

(visés à l'article 15)

#### PARTIE 1

Polluants organiques persistants énumérés dans les annexes A et B de la convention de Stockholm sur les polluants organiques persistants (¹), en application des dispositions de cette convention.

	Description du ou des produits chimiques/articles interdits d'exportation		e cas échéant (nom du produit chimique, ° CAS, etc.)
		Aldrine	N° CE 206-215-8, n° CAS 309-00-2, code NC 2903 52 00
		Chlordane	N° CE 200-349-0, n° CAS 57-74-9, code NC 2903 52 00
		Chlordécone	N° CE 205-601-3 n° CAS 143-50-0 code NC 2914 70 00
		Dieldrine	N° CE 200-484-5, n° CAS 60-57-1, code NC 2910 40 00
		DDT (1,1,1-trichloro-2,2-bis (p-chlorophényl)éthane)	N° CE 200-024-3, n° CAS 50-29-3, code NC 2903 62 00
▼ <u>M5</u>		Endosulfan	N° CE 204-079-4, N° CAS 115-29-7, code NC 2920 30 00
<u>▼</u> B		Endrine	N° CE 200-775-7, n° CAS 72-20-8, code NC 2910 90 00
		Heptabromodiphényléther C <sub>12</sub> H <sub>3</sub> Br <sub>7</sub> O	N° CE 273-031-2 n° CAS 68928-80-3 et autres code NC 2909 30 38
		Heptachlore	N° CE 200-962-3, n° CAS 76-44-8, code NC 2903 52 00
		Hexabromobiphényle	N° CE 252-994-2 n° CAS 36355-01-8 code NC 2903 69 90
<u>₩3</u>		Hexabromocyclododécane	N° CE 247-148-4, 221-695-9 N° CAS 25637-99-4, 3194-55-6, 134237-50-6, 134237-51-7, 134237-52-8 et autres code NC 2903 89 80
<b>▼</b> <u>B</u>		Hexabromodiphényléther $C_{12}H_4Br_6O$	N° CE 253-058-6 n° CAS 36483-60-0 et autres code NC 2909 30 38

<sup>(1)</sup> JO L 209 du 31.7.2006, p. 3.

▼	В

Description du ou de chimiques/articles i d'exportation	interdits		cas échéant (nom du produit chimique, ° CAS, etc.)
	Не	xachlorobenzène	N° CE 200-273-9, n° CAS 118-74-1, code NC 2903 62 00
	Не	xachlorobutadiène	N° CE 201-765-5 N° CAS 87-68-3 code NC 2903 29 00
		exachlorocyclohexanes, y mpris le lindane	N° CE 200-401-2, 206-270-8, 206-271-3, 210-168-9 n° CAS 58-89-9, 319-84-6, 319-85-7, 608-73-1 code NC 2903 51 00
	Mi	гех	N° CE 219-196-6, n° CAS 2385-85-5, code NC 2903 59 80
		cyde de diphényle, dérivé ntabromé $C_{12}H_5Br_5O$	N° CE 251-084-2 et autres n° CAS 32534-81-9 et autres code NC 2909 30 31
	Per	ntachlorobenzène	N° CE 210-172-5 n° CAS 608-93-5 code NC 2903 69 90
	Bip	phényles polychlorés (PCB)	N° CE 215-648-1 et autres, n° CAS 1336-36-3 et autres, code NC 2903 69 90
1	Na	phtalènes polychlorés	N° CE 274-864-4 N° CAS 70776-03-3 et autres code NC 3824 99 93
Articles contenar concentrations en tétra, penta, hexa o	éther de ou hepta-	ner de tétrabromodiphényle	N° CE 254-787-2 et autres N° CAS 40088-47-9 et autres code NC 2909 30 38
bromodiphényle de ou plus en poids sont fabriqués en p entièrement à partir	lorsqu'ils artie ou de maté-	ner de pentabromodiphé- le	N° CE 251-084-2 et autres N° CAS 32534-81-9 et autres code NC 2909 30 31
riaux recyclés ou de maté- riaux issus de déchets préparés en vue du réemploi	déchets Etr	ner d'hexabromodiphényle	N° CE 253-058-6 et autres N° CAS 36483-60-0 et autres code NC 2909 30 38
	Eth	ner d'heptabromodiphényle	N° CE 273-031-2 et autres N° CAS 68928-80-3 et autres code NC 2909 30 38.
1		raffines chlorées à chaîne urte	N° CE 287-476-5 n° CAS 85535-84-8 code NC 3824 99 92
		trabromodiphényléther <sub>2</sub> H <sub>6</sub> Br <sub>4</sub> O	N° CE 254-787-2 et autres n° CAS 40088-47-9 et autres code NC 2909 30 38
	То	xaphène (camphéchlore)	N° CE 232-283-3, n° CAS 8001-35-2, code NC 3808 50 00

### **▼** <u>M4</u>

#### PARTIE 2

Produits chimiques autres que les polluants organiques persistants énumérés dans les annexes A et B de la convention de Stockholm sur les polluants organiques persistants, en application des dispositions de cette convention

	Nº	Description du ou des produits chimiques/articles interdits d'exportation	Renseignements complémentaires, le cas échéant (nom du produit chimique, n° CE, n° CAS, etc.)
	1	Savons cosmétiques contenant du mercure	Codes NC 3401 11 00, 3401 19 00, 3401 20 10, 3401 20 90, 3401 30 00
	2	Mercure métallique et mélanges de mercure métallique avec d'autres substances, notam- ment les alliages de mercure, dont la teneur en mercure atteint au moins 95 % masse/ masse	N° CAS 7439-97-6 n° CE 231-106-7 code NC 2805 40
	3	Les composés du mercure suivants, sauf s'ils sont exportés à des fins de recherches en laboratoire ou d'analyses de laboratoire:  — Minerai de cinabre,  — Chlorure de mercure (I) (Hg <sub>2</sub> Cl <sub>2</sub> ),  — Oxyde de mercure (II) (HgO),  — Sulfure de mercure (HgS).  ▶ M6 — Sulphate de mercure (II) (HgSO <sub>4</sub> );  — Nitrate de mrcure (II) [Hg(NO3) <sub>2</sub> ]. ◀	N° CAS 10112-91-1, 21908-53-2, 1344-48-5 n° CE 233-307-5, 244-654-7, 215-696-3 codes NC ex 2852 10 00, ex 2852 90 00 ► M6 N° CAS 7783-35-9, 10045-94-0 N° CE 231-992-5, 233-152-3 ◀
	4	Tous les mélanges de mercure métallique avec d'autres substances, notamment les alliages de mercure, non couverts par l'entrée 2 et tous les composés du mercure non couverts par l'entrée 3, si ces mélanges ou ces composés sont exportés à des fins de récupération du mercure métallique	Dont:  Sulfate de mercure (I) (Hg <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> , n° CAS 7783-36-0), thiocyanate de mercure (II) [Hg (SCN) <sub>2</sub> , n° CAS 592-85-8], iodure de mercure (I) (Hg <sub>2</sub> I <sub>2</sub> , n° CAS 15385-57-6)  Codes NC ex 2852 10 00, ex 2852 90 00
▼ <u>M6</u>			
	5	<ul> <li>Les lampes fluorescentes compactes (LFC) d'éclairage ordinaire:</li> <li>a) LFC.i de puissance ≤ 30 W à teneur en mercure supérieure à 2,5 mg par bec de lampe;</li> <li>b) LFC.ni de puissance ≤ 30 W à teneur en mercure supérieure à 3,5 mg par bec de lampe.</li> </ul>	
	6	Les tubes fluorescents linéaires d'éclairage ordinaire:  a) au phosphore à trois bandes de puissance < 60 W à teneur en mercure supérieure à 5 mg par lampe;  b) au phosphore d'halophosphate de puissance ≤ 40 W à teneur en mercure supérieure à 10 mg par lampe.	

<b>▼</b> <u>M6</u>			
	Nº	Description du ou des produits chimiques/articles interdits d'exportation	Renseignements complémentaires, le cas échéant (nom du produit chimique, n° CE, n° CAS, etc.)
	7	Les lampes d'éclairage ordinaire à vapeur de mercure sous haute pression.	
	8	Les lampes fluorescentes à cathode froide et à électrodes externes pour affichages élec- troniques contenant du mercure ajouté:	
		a) de faible longueur (≤ 500 mm) à teneur en mercure supérieure à 3,5 mg par lampe;	
		b) de longueur moyenne (> 500 mm et \le 1500 mm) à teneur en mercure supérieure à 5 mg par lampe;	
		c) de grande longueur (> 1 500 mm) à teneur en mercure supérieure à 13 mg par lampe.	

#### ANNEXE VI

Liste des parties à la convention requérant des informations sur les mouvements de transit des produits chimiques soumis à la procédure PIC

(visée à l'article 16)

Pays	Informations demandées

#### ANNEXE VII

#### Tableau de correspondance

Règlement (CE) n° 689/2008	Présent règlement
_	Article 1er
Article 1er, paragraphe 1	Article 1 <sup>er</sup> , paragraphe 1
Article 1er, paragraphe 2	Article 1 <sup>er</sup> , paragraphe 2
_	Article 2
Article 2, paragraphe 1	Article 2, paragraphe 1
Article 2, paragraphe 2	Article 2, paragraphe 2
_	Article 2, paragraphe 3
Article 3	Article 3
Article 4	Article 4
_	Article 5
Article 5, paragraphe 1	Article 5, paragraphe 1
Article 5, paragraphe 2	Article 5, paragraphe 2
Article 5, paragraphe 3	Article 5, paragraphe 3
_	Article 6
_	Article 6, paragraphe 1
_	Article 6, paragraphe 2
_	Article 7
Article 6, paragraphe 1	Article 7, paragraphe 1
Article 6, paragraphe 2	Article 7, paragraphe 2
Article 6, paragraphe 3	Article 7, paragraphe 3
_	Article 8
Article 7, paragraphe 1	Article 8, paragraphe 1
Article 7, paragraphe 2	Article 8, paragraphe 2
Article 7, paragraphe 3	Article 8, paragraphe 3
Article 7, paragraphe 4	Article 8, paragraphe 4
Article 7, paragraphe 5	Article 8, paragraphe 5

### **▼**<u>B</u>

Article 7, paragraphe 6 Article 7, paragraphe 7 Article 8, paragraphe 8 Article 8, paragraphe 8 Article 8, paragraphe 8 Article 9, paragraphe 8 Article 8, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 2 Article 9, paragraphe 2 Article 9, paragraphe 2 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 2 Article 10, paragraphe 2 Article 10, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 3 Article 11, paragraphe 1 Article 10, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 3 Article 11, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 4 Article 10, paragraphe 5 Article 10, paragraphe 6 Article 10, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 12, paragraphe 1 Article 13, paragraphe 1 Article 12, paragraphe 3 Article 13, paragraphe 3 Article 14, paragraphe 3 Article 15, paragraphe 4 Article 16, paragraphe 5 Article 17, paragraphe 8 Article 18, paragraphe 9 Article 19, paragraphe 8 Article 19, paragraphe 8 Article 19, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 12, paragraphe 1 Article 13, paragraphe 1 Article 14, paragraphe 5 Article 15, paragraphe 6 Article 16, paragraphe 6 Article 17, paragraphe 1 Article 18, paragraphe 1 Article 19, paragraphe 1 Article 19, paragraphe 3 Article 19, paragraphe 3 Article 19, paragraphe 6 Article 19, paragraphe 1	Règlement (CE) n° 689/2008	Présent règlement
Article 7, paragraphe 8  Article 8, paragraphe 1  Article 8, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 2  Article 9, paragraphe 2  Article 10  Article 9, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 2  Article 11, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 5  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 6  Article 11, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 12, paragraphe 1  Article 13, paragraphe 1  Article 14, paragraphe 3  Article 15, paragraphe 3  Article 16, paragraphe 1  Article 17, paragraphe 1  Article 18, paragraphe 1  Article 19, paragraphe 3  Article 19, paragraphe 4  Article 19, paragraphe 5  Article 19, paragraphe 6  Article 19, paragraphe 1	Article 7, paragraphe 6	Article 8, paragraphe 6
Article 9 Article 8, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 2 Article 9, paragraphe 2 Article 10 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 2 Article 10, paragraphe 2 Article 10, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 3 Article 11 Article 10, paragraphe 1 Article 11, paragraphe 1 Article 10, paragraphe 2 Article 11, paragraphe 3 Article 11, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 4 Article 10, paragraphe 5 Article 10, paragraphe 6 Article 10, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11 Article 12 Article 13, paragraphe 1 Article 12, paragraphe 2 Article 13, paragraphe 3 Article 14, paragraphe 3 Article 15, paragraphe 4 Article 16, paragraphe 5 Article 17, paragraphe 8 Article 18, paragraphe 1 Article 19, paragraphe 1 Article 19, paragraphe 3 Article 19, paragraphe 3 Article 19, paragraphe 4 Article 19, paragraphe 5 Article 19, paragraphe 6 Article 19, paragraphe 9	Article 7, paragraphe 7	Article 8, paragraphe 7
Article 8, paragraphe 1 Article 8, paragraphe 2 Article 9, paragraphe 2 Article 9, paragraphe 2 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 1 Article 9, paragraphe 1 Article 10, paragraphe 2 Article 9, paragraphe 2 Article 10, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 3 Article 11 Article 10, paragraphe 1 Article 11, paragraphe 1 Article 10, paragraphe 2 Article 11, paragraphe 2 Article 10, paragraphe 3 Article 11, paragraphe 3 Article 11, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 4 Article 10, paragraphe 5 Article 11, paragraphe 5 Article 10, paragraphe 6 Article 10, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 11 Article 12, paragraphe 1 Article 13 Article 12, paragraphe 2 Article 13, paragraphe 1 Article 12, paragraphe 3 Article 13, paragraphe 4 Article 14, paragraphe 5 Article 15, paragraphe 4 Article 16, paragraphe 5 Article 17, paragraphe 1 Article 18, paragraphe 1 Article 19, paragraphe 1 Article 19, paragraphe 3 Article 11, paragraphe 1 Article 12, paragraphe 3 Article 13, paragraphe 4 Article 14, paragraphe 5 Article 15, paragraphe 6 Article 16, paragraphe 6 Article 17, paragraphe 6 Article 18, paragraphe 6 Article 19, paragraphe 1	Article 7, paragraphe 8	Article 8, paragraphe 8
Article 8, paragraphe 2  Article 9, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 5  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 12, paragraphe 1  Article 13  Article 13  Article 13, paragraphe 2  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 14  Article 13, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 6  Article 14	_	Article 9
Article 10  Article 9, paragraphe 1  Article 9, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 3  Article 11  Article 10, paragraphe 1  Article 11, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 2  Article 11, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 5  Article 11, paragraphe 5  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 11, paragraphe 6  Article 11, paragraphe 7  Article 12, paragraphe 8  Article 13  Article 13  Article 12, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 4  Article 13, paragraphe 3  Article 14  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 14	Article 8, paragraphe 1	Article 9, paragraphe 1
Article 9, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 3  Article 11  Article 10, paragraphe 3  Article 11  Article 10, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 2  Article 11, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 5  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 11  Article 12, paragraphe 1  Article 13  Article 13, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  Article 14  Article 15, paragraphe 6  Article 16, paragraphe 1  Article 17, paragraphe 1  Article 18, paragraphe 1  Article 19, paragraphe 3  Article 19, paragraphe 3  Article 19, paragraphe 4  Article 19, paragraphe 5  Article 19, paragraphe 5  Article 19, paragraphe 6  Article 19, paragraphe 9	Article 8, paragraphe 2	Article 9, paragraphe 2
Article 9, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11  Article 11, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 1  Article 11, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 5  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 12, paragraphe 1  Article 13, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 4  Article 13, paragraphe 3  Article 14, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  Article 14	_	Article 10
Article 9, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 3  Article 11  Article 10, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 1  Article 11, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 5  Article 11, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 11  Article 12  Article 13  Article 12  Article 13, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 14  Article 13, paragraphe 4  Article 14, paragraphe 5  Article 15, paragraphe 6  Article 16, paragraphe 6  Article 17, paragraphe 1  Article 18, paragraphe 1  Article 19, paragraphe 3  Article 19, paragraphe 4  Article 19, paragraphe 5  Article 19, paragraphe 6	Article 9, paragraphe 1	Article 10, paragraphe 1
Article 11  Article 10, paragraphe 1  Article 11, paragraphe 1  Article 10, paragraphe 2  Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 5  Article 11, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 11, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 7  Article 11, paragraphe 8  Article 11  Article 12  Article 13  Article 13  Article 12, paragraphe 1  Article 13, paragraphe 1  Article 14  Article 15, paragraphe 3  Article 16, paragraphe 4  Article 17, paragraphe 5  Article 18, paragraphe 6  Article 19, paragraphe 6	Article 9, paragraphe 2	Article 10, paragraphe 2
Article 10, paragraphe 1 Article 11, paragraphe 2 Article 10, paragraphe 2 Article 11, paragraphe 2 Article 10, paragraphe 3 Article 11, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 4 Article 10, paragraphe 5 Article 10, paragraphe 6 Article 10, paragraphe 6 Article 10, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 12 Article 13 Article 12 Article 13 Article 12, paragraphe 1 Article 13, paragraphe 1 Article 12, paragraphe 3 Article 13, paragraphe 3 Article 12, paragraphe 4 Article 13, paragraphe 4 Article 14 Article 13, paragraphe 5 Article 14 Article 13, paragraphe 6	Article 9, paragraphe 3	Article 10, paragraphe 3
Article 10, paragraphe 2 Article 11, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 3 Article 10, paragraphe 4 Article 10, paragraphe 5 Article 10, paragraphe 6 Article 10, paragraphe 6 Article 10, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11 Article 12 Article 13 Article 13 Article 13, paragraphe 1 Article 12, paragraphe 3 Article 13, paragraphe 3 Article 14 Article 15, paragraphe 6 Article 16, paragraphe 1 Article 17, paragraphe 1 Article 18, paragraphe 1 Article 19, paragraphe 3 Article 19, paragraphe 4 Article 19, paragraphe 5 Article 19, paragraphe 6 Article 19, paragraphe 1	_	Article 11
Article 10, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 3  Article 11, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 5  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11  Article 12  Article 13  Article 13, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 2  Article 14  Article 15, paragraphe 3  Article 16, paragraphe 1  Article 17, paragraphe 1  Article 18, paragraphe 2  Article 19, paragraphe 3  Article 19, paragraphe 4  Article 19, paragraphe 5  Article 19, paragraphe 6	Article 10, paragraphe 1	Article 11, paragraphe 1
Article 10, paragraphe 4  Article 10, paragraphe 5  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11  Article 12  Article 12  Article 13  Article 12, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 1  Article 13, paragraphe 1  Article 14  Article 14  Article 15, paragraphe 3  Article 16, paragraphe 3  Article 17, paragraphe 3  Article 18, paragraphe 3  Article 19, paragraphe 4  Article 19, paragraphe 5  Article 19, paragraphe 6	Article 10, paragraphe 2	Article 11, paragraphe 2
Article 10, paragraphe 5  Article 10, paragraphe 6  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11  Article 12  Article 13  Article 12, paragraphe 1  Article 13, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 3  Article 14  Article 15, paragraphe 3  Article 16, paragraphe 6  Article 17, paragraphe 6  Article 18, paragraphe 6  Article 19, paragraphe 6	Article 10, paragraphe 3	Article 11, paragraphe 3
Article 10, paragraphe 6 Article 10, paragraphe 7 Article 10, paragraphe 8 Article 11, paragraphe 8 Article 11 Article 11 Article 12, paragraphe 1 Article 12, paragraphe 2 Article 13, paragraphe 1 Article 14 Article 15, paragraphe 3 Article 16, paragraphe 3 Article 17, paragraphe 4 Article 18, paragraphe 5 Article 19, paragraphe 6	Article 10, paragraphe 4	Article 11, paragraphe 4
Article 10, paragraphe 7  Article 10, paragraphe 8  Article 11, paragraphe 8  Article 11  Article 12  Article 13  Article 12, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 2  Article 14  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 14  Article 14  Article 15, paragraphe 6  Article 16, paragraphe 6  Article 17, paragraphe 6  Article 18, paragraphe 6  Article 19, paragraphe 6  Article 19, paragraphe 6  Article 11, paragraphe 8	Article 10, paragraphe 5	Article 11, paragraphe 5
Article 10, paragraphe 8  Article 11  Article 12  Article 13  Article 12, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 5  Article 12, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 6  Article 14	Article 10, paragraphe 6	Article 11, paragraphe 6
Article 11  Article 12  Article 13  Article 12, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 12, paragraphe 2  Article 12, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 5  Article 12, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 6  Article 14	Article 10, paragraphe 7	Article 11, paragraphe 7
Article 12, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 2  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 5  Article 12, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 6  Article 14	Article 10, paragraphe 8	Article 11, paragraphe 8
Article 12, paragraphe 1  Article 12, paragraphe 2  Article 13, paragraphe 2  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 6  Article 14	Article 11	Article 12
Article 12, paragraphe 2  Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 14	_	Article 13
Article 12, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 3  Article 13, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 6  Article 14	Article 12, paragraphe 1	Article 13, paragraphe 1
Article 12, paragraphe 4  Article 12, paragraphe 5  Article 12, paragraphe 5  Article 12, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  Article 14	Article 12, paragraphe 2	Article 13, paragraphe 2
Article 12, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 5  Article 13, paragraphe 6  — Article 14	Article 12, paragraphe 3	Article 13, paragraphe 3
Article 12, paragraphe 6  Article 13, paragraphe 6  Article 14	Article 12, paragraphe 4	Article 13, paragraphe 4
— Article 14	Article 12, paragraphe 5	Article 13, paragraphe 5
	Article 12, paragraphe 6	Article 13, paragraphe 6
Article 13, paragraphe 1 Article 14, paragraphe 1	_	Article 14
	Article 13, paragraphe 1	Article 14, paragraphe 1

## ▼<u>B</u>

Règlement (CE) n° 689/2008	Présent règlement
Article 13, paragraphe 2	Article 14, paragraphe 2
Article 13, paragraphe 3	Article 14, paragraphe 3
Article 13, paragraphe 4	Article 14, paragraphe 4
Article 13, paragraphe 5	Article 14, paragraphe 5
Article 13, paragraphe 6	Article 14, paragraphe 6
Article 13, paragraphe 7	Article 14, paragraphe 7
Article 13, paragraphe 8	Article 14, paragraphe 8
Article 13, paragraphe 9	Article 14, paragraphe 9
Article 13, paragraphe 10	Article 14, paragraphe 10
Article 13, paragraphe 11	Article 14, paragraphe 11
_	Article 15
Article 14, paragraphe 1	Article 15, paragraphe 1
Article 14, paragraphe 2	Article 15, paragraphe 2
_	Article 16
Article 15, paragraphe 1	Article 16, paragraphe 1
Article 15, paragraphe 2	Article 16, paragraphe 2
Article 15, paragraphe 3	Article 16, paragraphe 3
Article 15, paragraphe 4	Article 16, paragraphe 4
_	Article 17
Article 16, paragraphe 1	Article 17, paragraphe 1
Article 16, paragraphe 2	Article 17, paragraphe 2
Article 16, paragraphe 3	Article 17, paragraphe 3
Article 16, paragraphe 4	Article 17, paragraphe 4
_	Article 18
Article 17, paragraphe 1	Article 18, paragraphe 1
_	Article 18, paragraphe 2
Article 17, paragraphe 1	Article 18, paragraphe 3
_	Article 19
Article 17, paragraphe 2	Article 19, paragraphe 1
	•

Règlement (CE) nº 689/2008	Présent règlement
_	Article 19, paragraphe 2
_	Article 19, paragraphe 3
_	Article 20
Article 19, paragraphe 1	Article 20, paragraphe 1
Article 19, paragraphe 2	Article 20, paragraphe 2
Article 19, paragraphe 3	Article 20, paragraphe 3
Article 19, paragraphe 3	Article 20, paragraphe 4
Article 20	Article 21
_	Article 22
Article 21, paragraphe 1	Article 22, paragraphe 1
Article 21, paragraphe 2	Article 22, paragraphe 2
Article 21, paragraphe 3	Article 22, paragraphe 3
_	Article 23
Article 22, paragraphe 1	Article 23, paragraphe 1
Article 22, paragraphe 2	Article 23, paragraphe 2
Article 22, paragraphe 3	Article 23, paragraphe 3
Article 22, paragraphe 4	Article 23, paragraphe 4
	Article 24
_	Article 24, paragraphe 1
	Article 24, paragraphe 2
	Article 24, paragraphe 3
_	Article 25
_	Article 26
_	Article 26, paragraphe 1
	Article 26, paragraphe 2
_	Article 26, paragraphe 3
_	Article 26, paragraphe 4
_	Article 26, paragraphe 5

Règlement (CE) nº 689/2008	Présent règlement
Article 24, paragraphe 1	Article 27, paragraphe 1
Article 24, paragraphe 2	Article 27, paragraphe 2
Article 18	Article 28
_	Article 29
Article 25	Article 30
Article 26	Article 31
Annexe I	Annexe I
Annexe II	Annexe II
Annexe III	Annexe III
Annexe IV	Annexe IV
Annexe V	Annexe V
Annexe VI	Annexe VI